

Bruksela, 30 czerwca 2023 r.
(OR. en)

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2023/0206(COD)

11316/23
ADD 1

PECHE 264
CODEC 1254

WNIOSEK

Od:	Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)
Data otrzymania:	30 czerwca 2023 r.
Do:	Thérèse BLANCHET, sekretarz generalna Rady Unii Europejskiej
Nr dok. Kom.:	COM(2023) 362 final - ANNEXES
Dotyczy:	ZAŁĄCZNIKI do wniosku dotyczącego ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY ustanawiającego środki ochrony, zarządzania i kontroli obowiązujące na obszarze objętym Konwencją o przyszłej wielostronnej współpracy w rybołówstwie na północno-wschodnim Atlantyku, zmieniającego rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1241 i rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 oraz uchylającego rozporządzenie Rady (EWG) nr 1899/85 i rozporządzenie (UE) nr 1236/2010

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument COM(2023) 362 final - ANNEXES.

Załącznik: COM(2023) 362 final - ANNEXES



KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 30.6.2023 r.
COM(2023) 362 final

ANNEXES 1 to 22

ZAŁĄCZNIKI

do

**wniosku dotyczącego ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I
RADY**

**ustanawiającego środki ochrony, zarządzania i kontroli obowiązujące na obszarze
objętym Konwencją o przyszłej wielostronnej współpracy w rybołówstwie na północno-
wschodnim Atlantyku, zmieniającego rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady
(UE) 2019/1241 i rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 oraz uchylającego
rozporządzenie Rady (EWG) nr 1899/85 i rozporządzenie (UE) nr 1236/2010**

ZAŁĄCZNIK I REGULOWANE ZASOBY

1. GATUNKI PELAGICZNE I OCEANICZNE

Stado (nazwa zwyczajowa)	Kod FAO	Nazwa systematyczna	Podobszary i rejonu ICES
Karmazyn mentela	REB	<i>Sebastes mentella</i>	1, 2, 5, 12, 14
Śledź atlantycki	HER	<i>Clupea harengus</i>	1, 2, 4a, 5, 14
Błękitek	WHB	<i>Micromesistius poutassou</i>	1–9, 12, 14
Makrela	MAC	<i>Scomber scombrus</i>	1–8, 9a, 12, 14
Plamiak	HAD	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	6b

2. GATUNKI GŁĘBOKOWODNE

Stado (nazwa zwyczajowa)	Kod FAO	Nazwa systematyczna	Podobszary ICES
Talizman	ALC	<i>Alepocehalus bairdii</i>	1–14
Alepocefal	PHO	<i>Alepocephalus rostratus</i>	1–14
Antymora	ANT	<i>Antimora rostrata</i>	1–14
Pałasz czarny	BSF	<i>Aphanopus carbo</i>	1–14
Brak polskiej nazwy	API	<i>Apristuris spp</i>	1–14
Srebrzyki	ARG	<i>Argentina spp</i>	1–14
Argentyna wielka	ARU	<i>Argentina silus</i>	1–14
Beryksy	ALF	<i>Beryx spp.</i>	1–14
Brosma	USK	<i>Brosme brosme</i>	1–14
Kewaczo	GUP	<i>Centrophorus granulosus</i>	1–14
Koleń czerwony	GUQ	<i>Centrophorus squamosus</i>	1–14
Koleń czarny	CFB	<i>Centroscyllium fabricii</i>	1–14
Koleń iberyjski	CYO	<i>Centroscymnus coelolepis</i>	1–14
Koleń długonosy	CYP	<i>Centroscymnus crepidater</i>	1–14
Krab głębokowodny <i>affinis</i>	KEF	<i>Chacon (Geyron) affinis</i>	1–14
Przeraza	CMO	<i>Chimaera monstrosa</i>	1–14
Brak polskiej nazwy	WCH	<i>Chimaera opalescens</i>	1–14

Stado (nazwa zwyczajowa)	Kod FAO	Nazwa systematyczna	Podobszary ICES
Rekin chlamida	HXC	<i>Chlamydoselachus anguineus</i>	1–14
Konger	COE	<i>Conger conger</i>	1–14
Buławik czarny	RNG	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	1–14
Liksa	SCK	<i>Dalatias licha</i>	1–14
Koleń kolcobrody	DCA	<i>Deania calcea</i>	1–14
Gonustel	EPI	<i>Epigonus telescopus</i>	1–14
Brak polskiej nazwy	SHL	<i>Etmopterus spp</i>	1–14
Kolczak wielki	ETR	<i>Etmopterus princeps</i>	1–14
Kolczak czarny	ETX	<i>Etmopterus spinax</i>	1–14
Piłogon	SHO	<i>Galeus melastomus</i>	1–14
Piłogon mysi	GAM	<i>Galeus murinus</i>	1–14
Brak polskiej nazwy	HCH	<i>Harriotta haeckeli</i>	1–14
Drakon	HCR	<i>Harriotta raleighana</i>	1–14
Sebdak	BRF	<i>Helicolenus dactylopterus</i>	1–14
Sześciopar szary	SBL	<i>Hexanchus griseus</i>	1–14
Gardłosz atlantycki	ORY	<i>Hoplostethus atlanticus</i>	1–14
Gardłosz śródziemnomorski	HPR	<i>Hoplostethus mediterraneus</i>	1–14
Brak polskiej nazwy	CYA	<i>Hydrolagus affinis</i>	1–14
Chimera wielkooka	CYH	<i>Hydrolagus mirabilis</i>	1–14
Brak polskiej nazwy	HYD	<i>Hydrolagus lusitanicus</i>	1–14
Brak polskiej nazwy	CYZ	<i>Hydrolagus pallidus</i>	1–14
Pałasz ogoniasty	SFS	<i>Lepidopus caudatus</i>	1–14
Węgorzyca żyworodna	ELP	<i>Zoarces viviparus</i>	1–14
Głowik Esmarka	LXK	<i>Lycodes esmarkii</i>	1–14
Buławik siwy	RHG	<i>Marcroureus berglax</i>	1–14
Molwa niebieska	BLI	<i>Molva dypterygia</i>	1–14
Molwa	LIN	<i>Molva molva</i>	1–14
Mora atlantycka	RIB	<i>Mora moro</i>	1–14
Kolcokór	OXN	<i>Oxynotus paradoxus</i>	1–14

Stado (nazwa zwyczajowa)	Kod FAO	Nazwa systematyczna	Podobszary ICES
Morlesz bogar	SBR	<i>Pagellus bogaraveo</i>	1–14
Widlaki	FOX	<i>Phycis spp.</i>	1–14
Widlak biały	GFB	<i>Phycis blennoides</i>	1–14
Wrakoń	WRF	<i>Polyprion americanus</i>	1–14
Raja listnik	RJY	<i>Rajafyllae</i>	1–14
Arctic skate	RJG	<i>Raja arktyczna</i>	1–14
Raja czarnobrzucha	JAD	<i>Rajanidarosius</i>	1–14
Halibut niebieski	GHL	<i>Rheinhardtius hippoglossoides</i>	1–14
Drakon atlantycki	RCT	<i>Rhinochimaera atlantica</i>	1–14
Koleń nożozębny	SYR	<i>Scymnodon ringens</i>	1–14
Karmazyn żyworodny	SFV	<i>Sebastes viviparus</i>	1–14
Rekin polarny	GSK	<i>Somniosus microcephalus</i>	1–14
Skorpena kolcogłowa	TJX	<i>Trachyscorpia cristulata</i>	1–14
Brak polskiej nazwy	TSU	<i>Trachyrincus scabrus</i>	1–14
Buławikowate	RTX	<i>Macrouridae</i>	1–14

3. INNE REGULOWANE ZASOBY

Stado (nazwa zwyczajowa)	Kod FAO	Nazwa systematyczna	Podobszary ICES
Żarłacz śledziowy ¹	POR	<i>Lamna nasus</i>	1–14
Koleń pospolity	DGS	<i>Squalus acanthias</i>	1–14
Długoszar ¹	BSK	<i>Cetorhinus maximus</i>	1–14

¹ Dopóki obowiązują zalecenia NEAFC dotyczące tych stad.

ZAŁĄCZNIK II

Gatunki wskaźnikowe wrażliwych ekosystemów morskich

W poniższym wykazie wyszczególniono siedem typów siedlisk, a także fizyczne elementy obszaru podlegającego regulacji NEAFC, wraz z taksonami, które mogą z dużym prawdopodobieństwem występować w tych siedliskach i które uznaje się za gatunki wskaźnikowe wrażliwego ekosystemu morskiego.

Typ siedliska charakterystyczny dla wrażliwego ekosystemu morskiego		Reprezentatywne taksony
1. Zimnowodna rafa koralowa		
a) rafa <i>Lophelia pertusa</i>		<i>Lophelia pertusa</i>
b) rafa <i>Solenosmilia variabilis</i>		<i>Solenosmilia variabilis</i>
2. Ogród koralowy		
a) Ogród na dnie twardym		
i. Ogrody koralowe na dnie twardym złożone z gorgonii i koralowców czarnych		<i>Anthothelidae</i> <i>Chrysogorgiidae</i> <i>Isididae, Keratoisidinae</i> <i>Plexauridae</i> <i>Acanthogorgiidae</i> <i>Coralliidae</i> <i>Paragorgiidae</i> <i>Primnoidae</i> <i>Schizopathidae</i>
ii. Koralowce z rzędu <i>Scleractinia</i> występujące w koloniach na skalistej wychodni		<i>Lophelia pertusa</i> <i>Solenosmilia variabilis</i>
iii. Agregacje koralowców z rzędu <i>Scleractinia</i> nietworzące rafy		<i>Enallopsammia rostrata</i> <i>Madrepora oculata</i>
b) Ogrody koralowe na dnie miękkim		
i. Ogrody koralowe na dnie miękkim złożone z gorgonii i koralowców czarnych		<i>Chrysogorgiidae</i>
ii. Pola koralowców kielichowych		<i>Caryophylliidae</i> <i>Flabellidae</i>
iii. Pola koralowców kalafiorowych		<i>Nephtheidae</i>
3. Agregacje gąbek głębokowodnych		
Agregacje innych gąbek		<i>Geodiidae</i> <i>Ancorinidae</i> <i>Pachastrellidae</i>
Ogrody gąbek na dnie twardym		<i>Axinellidae</i> <i>Mycalidae</i> <i>Polymastiidae</i> <i>Tetillidae</i>
Skupiska gąbek szklanych		<i>Rossellidae</i> <i>Pheronematidae</i>
Pola piórówek		<i>Anthoptilidae</i> <i>Pennatulidae</i>

	<i>Funiculinidae</i> <i>Halipteridae</i> <i>Kophobelemnidae</i> <i>Protoptilidae</i> <i>Umbellulidae</i> <i>Vigulariidae</i>
Kępy ukwiałów rurkowych	<i>Cerianthidae</i>
Fauna zagrzebująca się w mule i piasku	<i>Bourgetcrinidae</i> <i>Antedontidae</i> <i>Hyocrinidae</i> <i>Xenophyophora</i> <i>Syringamminidae</i>
Kępy mszywiolów	

Elementy fizyczne

Wyjaśnienie

Pojedyncze góry podwodne

Góry podwodne inne niż Grzbiet Śródatlantycki

Strome stoki i szczyty na grzbietach śródoceanicznych

Strome grzbiety i szczyty sprzyjają występowaniu w dużym zagęszczeniu ogrodów koralowych i innych gatunków wrażliwych ekosystemów morskich.

Pagórki

Element typografii, który wznosi się na wysokość mniejszą niż 1 000 m od dna morskiego.

Elementy przypominające kanion

„Zlewnia” o stromych zboczach, niekoniecznie związana z szelfem, wyspą lub krawędzią ławicy.

Strome zbocza > 6,4°

Na podstawie dokumentu nr 11/73 Rady Naukowej NAFO

ZAŁĄCZNIK III
ISTNIEJĄCE OBSZARY POŁOWÓW DENNYCH

1. ISTNIEJĄCY OBSZAR POŁOWOWY: WSPÓŁRZĘDNE HATTON BANK (HAR 1–5)

HAR 1

HAR 1				
	szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DŁUG. GEOGR.
1	60.0557	-14.2048	60°03.34	-14°12.29
2	59.6708	-14.0275	59°40.25	-14°01.65
3	59.5262	-14.2562	59°31.57	-14°15.37
4	59.3197	-14.6393	59°19.18	-14°38.36
5	59.2495	-14.8738	59°14.97	-14°52.43
6	59.1178	-14.9539	59°07.07	-14°57.23
7	59.0620	-15.7430	59°03.72	-15°44.58
8	58.9765	-15.9202	58°58.59	-15°55.21
9	59.0620	-16.3034	59°03.72	-16°18.20
10	59.2992	-16.5207	59°17.95	-16°31.24
11	59.6160	-16.5207	59°36.96	-16°31.24
12	59.6160	-15.4456	59°36.96	-15°26.74
13	59.8005	-14.8280	59°48.03	-14°49.68
14	60.0670	-14.3420	60°04.02	-14°20.52
15	60.0557	-14.2048	60°03.34	-14°12.29

HAR 2

HAR 2				
	szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DŁUG. GEOGR.
1	59.6998	-16.7094	59°41.99	-16°42.56
2	59.2496	-16.8066	59°14.97	-16°48.39
3	59.1530	-17.4699	59°09.18	-17°28.19
4	58.9913	-17.3384	58°59.48	-17°20.30
5	59.0884	-16.9552	59°05.30	-16°57.31
6	58.9618	-16.7094	58°57.71	-16°42.56
7	58.4600	-17.4584	58°27.60	-17°27.51
8	58.1897	-17.5156	58°11.38	-17°30.94
9	58.0901	-17.2297	58°05.41	-17°13.78
10	57.9720	-17.2412	57°58.32	-17°14.47
11	57.9144	-17.1039	57°54.86	-17°06.23
12	57.8292	-17.0925	57°49.75	-17°05.55
13	57.5511	-17.7844	57°33.07	-17°47.06
14	57.4928	-18.2075	57°29.57	-18°12.45
15	57.2955	-18.4935	57°17.73	-18°29.61
16	57.2151	-18.8194	57°12.91	-18°49.16
17	57.0662	-19.3512	57°03.97	-19°21.07
18	56.4992	-19.5399	56°29.95	-19°32.39
19	56.6127	-20.0202	56°36.76	-20°01.21
20	56.3791	-20.4377	56°22.75	-20°26.26
21	56.3791	-20.6435	56°22.75	-20°38.61

22	56.4992	-20.8494	56°29.95	-20°50.96
23	56.6190	-20.8494	56°37.14	-20°50.96
24	56.8354	-20.4262	56°50.13	-20°25.57
25	57.2368	-20.5635	57°14.21	-20°33.81
26	57.5818	-20.5635	57°34.91	-20°33.81
27	57.8566	-20.1803	57°51.40	-20°10.82
28	57.9235	-19.8830	57°55.41	-19°52.98
29	58.4809	-19.2425	58°28.85	-19°14.55
30	58.6806	-19.2826	58°40.84	-19°16.95
31	58.9766	-18.9967	58°58.59	-18°59.80
32	59.2145	-18.2876	59°12.87	-18°17.26
33	59.2700	-17.9216	59°16.20	-17°55.30
34	59.5001	-17.6643	59°30.01	-17°39.86
35	59.6998	-16.7094	59°41.99	-16°42.56

HAR 3

HAR 3				
	szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DLUG. GEOGR.
1	54.9406	-17.2011	54°56.44	-17°12.07
2	54.5810	-18.0303	54°34.86	-18°01.82
3	54.4083	-18.3962	54°24.50	-18°23.77
4	54.4781	-19.0538	54°28.69	-19°03.23
5	54.4150	-19.3112	54°24.90	-19°18.67
6	53.9767	-19.9516	53°58.60	-19°57.10
7	54.1847	-20.1289	54°11.08	-20°07.73
8	54.3350	-20.1003	54°20.10	-20°06.02
9	54.6373	-19.3912	54°38.24	-19°23.47
10	54.9800	-19.2540	54°58.80	-19°15.24
11	55.0685	-18.7393	55°04.11	-18°44.36
12	55.4303	-18.6822	55°25.82	-18°40.93
13	55.4076	-18.4134	55°24.46	-18°24.80
14	55.1438	-17.7730	55°08.63	-17°46.38
15	54.9505	-18.0303	54°57.03	-18°01.82
16	54.9800	-17.1325	54°58.80	-17°07.95
17	54.9406	-17.2011	54°56.44	-17°12.07

HAR 4

HAR 4				
	szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DLUG. GEOGR.
1	58.4869	-14.7537	58°29.21	-14°45.22
2	58.0659	-14.7766	58°03.96	-14°46.59
3	57.4928	-14.6851	57°29.57	-14°41.11
4	56.9385	-14.5479	56°56.31	-14°32.87
5	56.5812	-14.3020	56°34.87	-14°18.12
6	55.5696	-15.4571	55°34.18	-15°27.42
7	55.5146	-15.7887	55°30.88	-15°47.32
8	55.3914	-15.9488	55°23.48	-15°56.93

9	55.2116	-16.7523	55°12.69	-16°45.14
10	55.2884	-16.8972	55°17.30	-16°53.83
11	55.4329	-16.8667	55°25.98	-16°52.00
12	55.5223	-16.6862	55°31.34	-16°41.17
13	55.5081	-17.5842	55°30.49	-17°35.05
14	55.6858	-17.8416	55°41.15	-17°50.49
15	56.2935	-17.7901	56°17.61	-17°47.41
16	56.4992	-17.4756	56°29.95	-17°28.54
17	56.7509	-17.3955	56°45.05	-17°23.73
18	56.8948	-17.1325	56°53.69	-17°07.95
19	56.9167	-16.7780	56°55.00	-16°46.68
20	57.1904	-16.7094	57°11.42	-16°42.56
21	57.1532	-15.7887	57°09.19	-15°47.32
22	57.2708	-15.3942	57°16.25	-15°23.65
23	57.6188	-15.3054	57°37.13	-15°18.32
24	57.8415	-15.3104	57°50.49	-15°18.63
25	57.9537	-15.4859	57°57.22	-15°29.15
26	58.0668	-15.4376	58°04.01	-15°26.26
27	58.2131	-15.4859	58°12.79	-15°29.15
28	58.3882	-15.2392	58°23.29	-15°14.35
29	58.3628	-15.1350	58°21.77	-15°08.10
30	58.5018	-14.9024	58°30.11	-14°54.14
31	58.4869	-14.7537	58°29.21	-14°45.22

HAR 5

HAR 5				
	szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DŁUG. GEOGR.
1	55.8531	-19.9630	55°51.19	-19°57.78
2	55.4368	-19.7457	55°26.21	-19°44.74
3	55.3361	-20.2375	55°20.17	-20°14.25
4	55.4855	-20.7236	55°29.13	-20°43.41
5	55.7856	-20.4548	55°47.14	-20°27.29
6	55.8531	-19.9630	55°51.19	-19°57.78

2. ISTNIEJĄCY OBSZAR POŁOWOWY: WSPÓLRZĘDNE GEOGRAFICZNE JOSEPHINE SEAMOUNT (JOS 1)

JOS 1

JOS 1				
	Szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DŁUG. GEOGR.
1	37.0621	-14.1703	37°03.73	-14°10.22
2	36.7150	-14.1044	36°42.90	-14°06.26
3	36.5521	-14.1854	36°33.12	-14°11.13
4	36.5622	-14.2668	36°33.73	-14°16.01
5	36.7029	-14.5385	36°42.17	-14°32.31
6	36.8795	-14.5560	36°52.77	-14°33.36
7	37.0560	-14.2415	37°03.36	-14°14.49
8	37.0621	-14.1703	37°03.73	-14°10.22

3. **ISTNIEJĄCY OBSZAR POŁOWOWY: WSPÓŁRZĘDNE GEOGRAFICZNE GRZBIETU ŚRÓDATLANTYCKIEGO (MAR 1–5)**

MAR 1

MAR 1				
	Szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DŁUG. GEOGR.
1	57.1717	-33.3419	57°10.30	-33°20.51
2	57.0976	-33.1241	57°05.85	-33°07.45
3	56.7293	-33.4885	56°43.76	-33°29.31
4	56.4943	-33.5696	56°29.66	-33°34.18
5	56.3731	-34.0165	56°22.39	-34°00.99
6	56.5289	-34.2443	56°31.73	-34°14.66
7	56.7449	-34.1446	56°44.69	-34°08.68
8	57.1517	-33.5070	57°09.10	-33°30.42
9	57.1717	-33.3419	57°10.30	-33°20.51

MAR 2

MAR 2				
	Szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DŁUG. GEOGR.
1	44.7495	-25.2187	44°44.97	-25°13.12
2	44.4873	-24.9684	44°29.24	-24°58.10
3	44.3749	-25.2867	44°22.50	-25°17.20
4	44.5689	-25.4261	44°34.13	-25°25.57
5	44.7977	-25.3331	44°47.86	-25°19.99
6	44.7495	-25.2187	44°44.97	-25°13.12

MAR 3

MAR 3				
	Szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DŁUG. GEOGR.
1	45.6840	-27.2571	45°41.04	-27°15.42
2	45.4763	-27.1426	45°28.58	-27°08.56
3	45.4286	-27.4180	45°25.72	-27°25.08
4	45.2023	-27.6218	45°12.14	-27°37.31
5	45.1872	-27.7613	45°11.23	-27°45.68
6	45.4913	-27.8757	45°29.48	-27°52.54
7	45.6690	-27.6683	45°40.14	-27°40.10
8	45.6690	-27.2571	45°40.14	-27°15.42
9	45.6840	-27.2571	45°41.04	-27°15.42

MAR 4

MAR 4				
	szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DŁUG. GEOGR.
1	46.3844	-27.6218	46°23.06	-27°37.31
2	46.0528	-27.6469	46°03.17	-27°38.81
3	46.0528	-27.9186	46°03.17	-27°55.12
4	46.3992	-27.9186	46°23.95	-27°55.12
5	46.3992	-27.6683	46°23.95	-27°40.10
6	46.3844	-27.6218	46°23.06	-27°37.31

MAR 5

MAR 5				
	szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DLUG. GEOGR.
1	47.5556	-27.4395	47°33.34	-27°26.37
2	47.2919	-27.3036	47°17.51	-27°18.21
3	47.2919	-27.8042	47°17.51	-27°48.25
4	47.4638	-27.9437	47°27.83	-27°56.62
5	47.7243	-27.8042	47°43.46	-27°48.25
6	47.5556	-27.4859	47°33.34	-27°29.16
7	47.5556	-27.4395	47°33.34	-27°26.37

4. **ISTNIEJĄCY OBSZAR POŁOWOWY: WSPÓLRZĘDNE GEOGRAFICZNE MORZA BARENTSA (BAR 1)**

BAR 1

BAR 1				
	szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DLUG. GEOGR.
1	74.1356	41.0604	74°08.14	41°03.62
2	73.7439	41.3600	73°44.63	41°21.60
3	73.4273	41.0317	73°25.64	41°01.90
4	73.1143	40.7075	73°06.86	40°42.45
5	72.6406	40.5967	72°38.44	40°35.80
6	72.1881	40.5433	72°11.29	40°32.60
7	72.2545	39.7799	72°15.27	39°46.79
8	72.6810	38.8237	72°40.86	38°49.42
9	73.0749	37.6254	73°04.49	37°37.52
10	73.3730	36.6445	73°22.38	36°38.67
11	73.6367	35.3640	73°38.20	35°21.84
12	73.9028	34.1123	73°54.17	34°06.74
13	73.9778	33.7019	73°58.67	33°42.11
14	74.2908	35.0644	74°17.45	35°03.86
15	74.5760	36.0207	74°34.56	36°01.24
16	74.9065	36.9441	74°54.39	36°56.65
17	74.9377	37.0000	74°56.26	37°00.00
18	75.1947	37.0000	75°11.68	37°00.00
19	75.5264	37.5368	75°31.58	37°32.21
20	75.8002	38.0000	75°48.01	38°00.00
21	77.3222	38.0000	77°19.33	38°00.00
22	76.8997	42.8932	76°53.98	42°53.59
23	76.7279	44.7579	76°43.67	44°45.47
24	76.2339	43.8950	76°14.03	43°53.70
25	76.0200	42.0669	76°01.20	42°04.01
26	75.5715	42.1034	75°34.29	42°06.20
27	75.0994	39.5952	75°05.96	39°35.71
28	74.1356	41.0604	74°08.14	41°03.62

5. ISTNIEJĄCY OBSZAR POŁOWOWY: WSPÓLRZĘDNE GEOGRAFICZNE GRZBIETU REYKJANES

Grzbiet Reykjanes				
	szer. geogr.	dług. geogr.	SZER. GEOGR.	DŁUG. GEOGR.
1	60.9844	-27.0000	60°59.07	-27°00.00
2	60.8811	-27.4432	60°52.86	-27°26.59
3	60.8893	-27.6897	60°53.36	-27°41.38
4	60.9592	-27.8432	60°57.55	-27°50.59
5	61.0295	-27.7756	61°01.77	-27°46.53
6	61.1569	-28.0560	61°09.41	-28°03.36
7	61.1901	-28.0221	61°11.41	-28°01.33
8	60.9844	-27.0000	60°59.07	-27°00.00

ZAŁĄCZNIK IV
ŚRODKI TECHNICZNE MAJĄCE ZASTOSOWANIE NA OBSZARZE
PODLEGAJĄCYM REGULACJI NEAFC

1. OBOWIĄZEK WYŁADUNKU

Zabrania się odrzutów lub wypuszczania połowów wymienionych poniżej gatunków na obszarze podlegającym regulacji NEAFC:

- a) gatunki wymienione w załączniku I.A,
- b) plamiak,
- c) dorsz atlantycki,
- d) witlinek,
- e) czarniak na podobszarach ICES 3–14,
- f) żabnica,
- g) smuklice,
- h) sola,
- i) morszczuk europejski,
- j) homarzec,
- k) gładzica,
- l) rdzawiec,
- m) ostroboki,
- n) molwa,
- o) argentyzna wielka,
- p) broszma,
- q) molwa niebieska,
- r) halibut niebieski,
- s) kaprosz,
- t) pałasz czarny,
- u) beryksy,
- v) buławik czarny oraz
- w) morlesz bogar.

**2. MINIMALNY ROZMIAR ODNIESIENIA DO CELÓW OCHRONY NA OBSZARZE
PODLEGAJĄCYM REGULACJI NEAFC**

Gatunek	NEAFC
Plamiak (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	30 cm
Molwa (<i>Molva molva</i>)	63 cm
Molwa niebieska (<i>Molva dipterygia</i>)	70 cm
Makrele (<i>Scomber spp.</i>)	30 cm
Śledź atlantycki (<i>Clupea harengus</i>)	20 cm

3. ROZMIARY OCZEK SIECI NA OBSZARZE PODLEGAJĄCYM REGULACJI NEAFC

3.1. Podstawowe rozmiary oczek sieci dla ciągnionych narzędzi połowowych

Na obszarze podlegającym regulacji NEAFC stosuje się następujące rozmiary oczek sieci dla worka włoka:

Rozmiar oczek sieci worka włoka	Obszary geograficzne	Warunki
Co najmniej 100 mm	Cały obszar	Brak
Co najmniej 35 mm	Cały obszar	Ukierunkowane połowy błękitka
Co najmniej 32 mm	Podobszary ICES 1 oraz 2	Ukierunkowane połowy krewetki północnej (<i>Pandalus borealis</i>). Mocuje się kratownicę sortującą o maksymalnym rozstawie prętów wynoszącym 22 mm
Co najmniej 16 mm	Cały obszar	Ukierunkowane połowy makreli, gromadnika ⁽¹⁾ i argentyń smukłej

3.2. Podstawowe rozmiary oczek dla sieci stawnych

Na obszarze podlegającym regulacji NEAFC stosuje się następujące rozmiary oczek dla sieci stawnych:

Rozmiar oczek sieci	Obszary geograficzne	Warunki
Co najmniej 220 mm	Cały obszar	Brak

4. ŚRODKI ZAPEWNIAJĄCE ZRÓWNOWAŻONY POŁÓW KARMAZYNA W BASENIE IRMINGERA I WODACH PRZYLEGAJĄCYCH

4.1. Zabrania się wszelkiej działalności połowowej na obszarze ograniczonym następującymi współrzędnymi mierzonymi zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

Szerokość geograficzna	Długość geograficzna
63° 00'	- 30° 00'
61° 30'	- 27° 35'
60° 45'	- 28° 45'
62° 00'	- 31° 35'
63° 00'	- 30° 00'

¹ Statek uważa się za poławiający gromadnika, jeżeli ma na pokładzie gromadnika, którego waga przekracza 50 % całkowitej ilości gromadnika i innych gatunków na pokładzie.

4.2. Z wyjątkiem działania siły wyższej zabrania się wstępu do portów Unii statkom rybackim, na których pokładzie znajdują się płytkowodne i głębokowodne zasoby pelagiczne karmazynów menteli (*Sebastes mentella*) w Basenie Irmingera i wodach przylegających (podobszary ICES 5, 12 i 14 oraz podobszary NAFO 1 i 2).

4.3. Zabrania się unijnym statkom rybackim udziału w czynnościach przeładunkowych dotyczących stad, o których mowa w pkt 4.2.

5. PRZEPISY SZCZEGÓLNE DOTYCZĄCE OCHRONY MOLWY NIEBIESKIEJ W PODOBSZARZE ICES 14

Od dnia 15 lutego do dnia 15 kwietnia zabrania się stosowania narzędzi mających kontakt z dnem (włoki denne, takle i sieci skrzelowe) na obszarze ograniczonym następującymi współrzędnymi mierzonymi zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

60°58.76' N - 27°27.32' W

60°56.02' N - 27°31.16' W

60°59.76' N - 27°43.48' W

61°03.00' N - 27°39.41' W

6. ŚRODKI DOTYCZĄCE POŁOWÓW KARMAZYNA W WODACH MIĘDZYNARODOWYCH PODOBSZARÓW ICES 1 i 2

- 6.1. Współczynnik przeliczeniowy dla karmazyna złowionego na tym obszarze stosowany do postaci patroszonej i bez głowy, w tym oprawianej metodą tzw. „Japanese cut”, wynosi 1,70.
- 6.2. Państwa członkowskie zapewniają, aby na statkach pływających pod ich banderą obserwatorzy naukowci gromadzili informacje naukowe. Zebrane informacje zawierają co najmniej reprezentatywne dane dotyczące składu połowów pod kątem płci, wieku i długości złowionych osobników w podziale na głębokości. Właściwe organy w państwach członkowskich przekazują te informacje do ICES.

7. OBSZAR WYSTĘPOWANIA PLAMIAKA W OBSZARZE ROCKALL NA PODOBSZARZE ICES 6

Zabrania się wszelkich połowów, z wyjątkiem połowów przy użyciu takli, w obrębie obszarów wyznaczonych przez połączenie loksodromami kolejnych punktów o następujących współrzędnych geograficznych, mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

— 57°00' N, 15°00' W

— 57°00' N, 14°00' W

— 56°30' N, 14°00' W

— 56°30' N, 15°00' W

— 57°00' N, 15°00' W

8. OBSZARY ZAMKNIĘTE ZE WZGLĘDU NA OCHRONĘ WRAŻLIWYCH EKOSYSTEMÓW MORSKICH

Zabrania się połowów włokiem dennym oraz połowów z wykorzystaniem narzędzi połowowych biernych, w tym sieci skrzelowych dennych oraz takli dennych, w granicach obszarów wyznaczonych przez połączenie loksodromami kolejnych punktów o następujących współrzędnych geograficznych, mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

a) Obszar północnego Grzbietu Śródatlantyckiego:

- 59°45' N, 33°30' W
- 57°30' N, 27°30' W
- 56°45' N, 28°30' W
- 59°15' N, 34°30' W
- 59°45' N, 33°30' W

b) Obszar środkowego Grzbietu Śródatlantyckiego (Krawędź Gibbsa i obszar okołopolarny):

- 53°30' N, 38°00' W
- 53°30' N, 36°49' W
- 55°04.53' N, 36°49' W
- 54°58.99' N, 34°41.36' W
- 54°41.18' N, 34°00' W
- 53°30' N, 34°00' W
- 53°30' N, 30°00' W
- 51°30' N, 28°00' W
- 49°00' N, 26°30' W
- 49°00' N, 30°30' W
- 51°30' N, 32°00' W
- 51°30' N, 38°00' W
- 53°30' N, 38°00' W

c) Obszar południowego Grzbietu Śródatlantyckiego:

- 44°30' N, 30°30' W
- 44°30' N, 27°00' W
- 43°15' N, 27°15' W
- 43°15' N, 31°00' W
- 44°30' N, 30°30' W

d) Altair Seamount:

- 45°00' N, 34°35' W
- 45°00' N, 33°45' W
- 44°25' N, 33°45' W
- 44°25' N, 34°35' W
- 45°00' N, 34°35' W

e) Antialtair Seamount:

- 43°45' N, 22°50' W
- 43°45' N, 22°05' W
- 43°25' N, 22°05' W
- 43°25' N, 22°50' W
- 43°45' N, 22°50' W

f) Hatton Bank:

- 59°26' N, 14°30' W
- 59°12' N, 15°08' W
- 58°34' N, 16°47' W
- 58°29' N, 17°25' W
- 58°30' N, 17°52' W
- 58°03' N, 17°52' W
- 58°03' N, 17°30' W
- 57°55' N, 17°30' W
- 57°45' N, 19°15' W
- 58°11.15' N, 18°57.51' W
- 58°11.57' N, 19°11.97' W
- 58°27.75' N, 19°11.65' W
- 58°39.09' N, 19°14.28' W
- 58°38.11' N, 19°01.29' W
- 58°53.14' N, 18°43.54' W
- 59°00.29' N, 18°01.31' W
- 59°08.01' N, 17°49.31' W
- 59°08.75' N, 18°01.47' W

- 59°15.16' N, 18°01.56' W
- 59°24.17' N, 17°31.22' W
- 59°21.77' N, 17°15.36' W
- 59°26.91' N, 17°01.66' W
- 59°42.69' N, 16°45.96' W
- 59°20.97' N, 15°44.75' W
- 59°21' N, 15°40' W
- 59°26' N, 14°30' W

g) North West Rockall:

- 57°00' N, 14°53' W
- 57°37' N, 14°42' W
- 57°55' N, 14°24' W
- 58°15' N, 13°50' W
- 57°57' N, 13°09' W
- 57°50' N, 13°14' W
- 57°57' N, 13°45' W
- 57°49' N, 14°06' W
- 57°29' N, 14°19' W
- 57°22' N, 14°19' W
- 57°00' N, 14°34' W
- 56°56' N, 14°36' W
- 56°56' N, 14°51' W
- 57°00' N, 14°53' W

h) South-West Rockall (Empress of Britain Bank)

Obszar 1

- 56°24' N, 15°37' W
- 56°21' N, 14°58' W
- 56°04' N, 15°10' W
- 55°51' N, 15°37' W
- 56°10' N, 15°52' W
- 56°24' N, 15°37' W

Obszar 2

- 55°56.90 N -16°11.30 W
- 55°58.20 N -16°11.30 W
- 55°58.30 N -16°02.80 W
- 55°56.90 N -16°02.80 W
- 55°56.90 N -16°11.30 W

Obszar 3

- 55°49.90 N -15°56.00 W
- 55°48.50 N -15°56.00 W
- 55°48.30 N -15°50.60 W
- 55°49.60 N -15°50.60 W
- 55°49.90 N -15°56.00 W

i)

j) Edora's Bank

- 56°26.00 N -22°26.00 W
- 56°28.00 N -22°04.00 W
- 56°16.00 N -21°42.00 W
- 56°05.00 N -21°40.00 W
- 55°55.00 N -21°47.00 W
- 55°45.00 N -22°00.00 W
- 55°43.00 N -23°14.00 W
- 55°50.00 N -23°16.00 W
- 56°05.00 N -23°06.00 W
- 56°18.00 N -22°43.00 W
- 56°26.00 N -22°26.00 W

k) Southwest Rockall Bank

Obszar 1

- 55°58.16 N -16°13.18 W
- 55°58.24 N -16°02.56 W
- 55°54.86 N -16°05.55 W
- 55°58.16 N -16°13.18 W

Obszar 2

- 55°55.86 N -15°40.84 W
- 55°51.00 N -15°37.00 W

- 55°47.86 N -15°53.81 W
- 55°49.29 N -15°56.39 W
- 55°55.86 N -15°40.84 W

l) Hatton-Rockall Basin

Obszar 1

- 58°00.15 N -15°27.23 W
- 58°00.15 N -15°38.26 W
- 57°54.19 N -15°38.26 W
- 57°54.19 N -15°27.23 W
- 58°00.15 N -15°27.23 W

Obszar 2

- 58°06.46 N -16°37.15 W
- 58°15.93 N -16°28.46 W
- 58°06.77 N -16°10.40 W
- 58°03.43 N – 16° 10.43 W
- 58°01.49 N -16°25.19 W
- 58°02.62 N -16°36.96 W
- 58°06.46 N -16°37.15 W

m) Hatton Bank 2

Obszar 1

- 57°51.76 N -18°05.87 W
- 57°55.00 N -17°30.00 W
- 58°03.00 N -17°30.00 W
- 57°53.10 N -16°56.33 W
- 57°35.11 N -18°02.01 W
- 57°51.76 N -18°05.87 W

Obszar 2

- 57°59.96 N -19°05.05 W
- 57°45.00 N -19°15.00 W
- 57°50.07 N -18°23.82 W
- 57°31.13 N -18°21.28 W
- 57°14.09 N -19°28.43 W

- 57°02.21 N -19°27.53 W
- 56°53.12 N -19°28.97 W
- 56°50.22 N -19°33.62 W
- 56°46.68 N -19°53.72 W
- 57°00.04 N -20°04.22 W
- 57°10.31 N -19°55.24 W
- 57°32.67 N -19°52.64 W
- 57°46.68 N -19°37.86 W
- 57°59.96 N -19°05.05 W

n) Logachev Mound:

- 55°17' N, 16°10' W
- 55°34' N, 15°07' W
- 55°50' N, 15°15' W
- 55°33' N, 16°16' W
- 55°17' N, 16°10' W

o) West Rockall Mound:

- 57°20' N, 16°30' W
- 57°05' N, 15°58' W
- 56°21' N, 17°17' W
- 56°40' N, 17°50' W
- 57°20' N, 16°30' W

ZAŁĄCZNIK V
ZGŁASZANIE I UPOWAŻNIANIE STATKÓW RYBACKICH

1. KOMUNIKAT W POWIADOMIENIU

Dane	Obowiązkowe /Fakultatywne	Uwagi
Nazwa statku	O	Nazwa statku
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy statku
Państwo bandery	O	Państwo, w którym statek jest zarejestrowany
Numer IMO statku	O ³	Numer IMO/niepowtarzalny identyfikator statku
Wewnętrzny numer referencyjny	F ¹	Niepowtarzalny numer statku umawiającej się strony jako krajowy kod 3 alfa państwa bandery rozszerzony o numer
Zewnętrzny numer rejestracyjny	O	Oznaka rybacka statku
Nazwa portu	F	Port rejestracji
Właściciel statku	O ²	Podmiot odpowiedzialny za używanie statku
Podmiot czarterujący statek	O ²	Podmiot odpowiedzialny za używanie statku
Rodzaj statku	F	Kod FAO rodzaju statku (część A dodatku 1 do niniejszego załącznika)
Narzędzia połowowe statku	F	Klasyfikacja statystyczna FAO dot. narzędzi połowowych (dodatek 2 do niniejszego załącznika)
Ładowność statku w GT	O	Ładowność statku zgodnie z Międzynarodową konwencją o pomierzaniu pojemności statków
Długość całkowita statku	O	Długość całkowita statku w metrach
Moc statku	O	Moc silnika w kilowatach
Ograniczone upoważnienie	F	Szczegółowe dane licencji; upoważnienie podlegające szczególnym ograniczeniom dotyczącym działalności na obszarze podlegającym regulacji, „T” lub „N”

¹ Numer CFR

² Należy wybrać właściwą w danym przypadku opcję.

³ Obowiązkowe w przypadku statków podlegających rezolucji IMO A.1078 (28)

2. KOMUNIKAT DOTYCZĄCY WYCOFANIA

Dane	Obowiązkowe/Fakultatywne	Uwagi
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy statku
Numer IMO statku	F	Numer IMO/niepowtarzalny identyfikator statku
Wewnętrzny numer referencyjny	F	Niepowtarzalny numer statku umawiającej się strony jako krajowy kod 3 alfa państwa bandery rozszerzony o numer
Zewnętrzny numer rejestracyjny	F	Oznaka rybacka statku
Nazwa statku	F	Nazwa statku
Data rozpoczęcia	O	Szczegółowe dane licencji; pierwsza data, od której usunięcie stanie się wiążące

3. KOMUNIKAT DOTYCZĄCY OGRANICZENIA

Dane	Obowiązkowe/Fakultatywne	Uwagi
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy statku
Numer IMO statku	F	Numer IMO statku
Wewnętrzny numer referencyjny	F	Niepowtarzalny numer statku umawiającej się strony jako krajowy kod 3 alfa państwa bandery rozszerzony o numer
Zewnętrzny numer rejestracyjny	F	Oznaka rybacka statku
Nazwa statku	F	Nazwa statku
Data rozpoczęcia	O	Data rozpoczęcia obowiązywania ograniczenia
Data zakończenia	O	Data zakończenia obowiązywania ograniczenia
Nazwa gatunku	F ¹	Gatunki, których dotyczy ograniczenie połowów ukierunkowanych; jeżeli gatunek został pominięty, ograniczenie stosuje się do wszystkich gatunków
Odnośny obszar	F ¹	Kod ICES odnośnego obszaru, do którego

Dane	Obowiązkowe/Fakultatywne	Uwagi
		ma zastosowanie ograniczenie, a jeżeli obszar został pominięty, ograniczenie stosuje się do całego obszaru podlegającego regulacji.

¹ Należy wybrać właściwą w danym przypadku opcję.

4. **KOMUNIKAT DOTYCZĄCY UPOWAŻNIENIA**

Dane	Obowiązkowe /Fakultatywne	Uwagi
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy statku
Numer IMO statku	F	Numer IMO statku
Wewnętrzny numer referencyjny	F	Niepowtarzalny numer statku umawiającej się strony jako krajowy kod 3 alfa państwa bandery rozszerzony o numer
Zewnętrzny numer rejestracyjny	F	Oznaka rybacka statku
Nazwa statku	F	Nazwa statku
Data wydania	F	Data wydania upoważnienia
Data rozpoczęcia	O	Data rozpoczęcia obowiązywania upoważnienia
Data zakończenia	O	Data zakończenia obowiązywania upoważnienia
Regulowane zasoby	O	Oddzielone spacją regulowane zasoby, których dotyczy upoważnienie; XDS w przypadku gatunków głębokowodnych

5. **KOMUNIKAT DOTYCZĄCY ZAWIESZENIA**

Dane	Obowiązkowe /Fakultatywne	Uwagi
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy statku
Numer IMO statku	F	Numer IMO statku
Wewnętrzny numer referencyjny	F	Niepowtarzalny numer statku umawiającej się strony jako krajowy kod 3 alfa państwa bandery rozszerzony o numer
Zewnętrzny numer rejestracyjny	F	Oznaka rybacka statku
Nazwa statku	F	Nazwa statku
Data rozpoczęcia	O	Data zakończenia obowiązywania upoważnienia
Regulowane zasoby	O	Szczegółowe dane licencji; oddzielone spacją regulowane zasoby, których dotyczy zakończenie obowiązywania upoważnienia; XDS w przypadku gatunków głębokowodnych

Wykaz kodów głównych rodzajów statków rybackich, podstawowych działań prowadzonych przez statki, głównych rodzajów narzędzi połowowych oraz głównych kategorii urządzeń i uzbrojenia narzędzi połowowych zgodnie z głównym rejestrem danych referencyjnych NEAFC dostępnym pod adresem: <https://www.neafc.org/mdr>

ZAŁĄCZNIK VI
DZIENNIK PRODUKCYJNY

Dane:	Kod pola	Obowiązkowe / fakultatywne	Uwagi:
1. Identyfikacja statku			
Należy podać radiowy sygnał wywoławczy i numer IMO, a jeżeli nie dotyczy to IMO (w przypadku statków objętych rezolucją IMO A.1078 (28)), należy wpisać wewnętrzny numer referencyjny umawiającej się strony albo zewnętrzny numer rejestracyjny statku.			
Radiowy sygnał wywoławczy	RC	O	Informacja o rejestracji statku; międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy
Numer IMO statku		OW	Numer IMO statku Oprócz radiowego sygnału wywoławczego należy podać jeszcze identyfikator statku. Statki posiadające numer IMO muszą podać ten numer.
Wewnętrzny numer referencyjny umawiającej się strony	IR	O	Informacja o rejestracji statku; niepowtarzalny numer statku umawiającej się strony Oprócz radiowego sygnału wywoławczego należy podać jeszcze identyfikator statku. W przypadku statków nieposiadających numeru IMO jako drugi numer identyfikacyjny można podać wewnętrzny numer referencyjny umawiającej się strony.
Zewnętrzny numer rejestracyjny statku	XR	OW	Informacja o rejestracji statku; oznaka rybacka statku lub numer IMO przy braku oznaki rybackiej
Nazwa statku	NA	F	Informacja o rejestracji statku; nazwa statku
2. Informacja o produkcji			
Data	DA	O	Informacje na temat działalności; data produkcji
Wyprodukowana ilość	QP		Informacje na temat działalności; wyprodukowana ilość z podziałem na dni i gatunki
Nazwa gatunku		O	Kod FAO gatunku
Ilość		O	Całkowita waga produktu w kilogramach
Postać produktu		O	Kod postaci produktu

Dane:	Kod pola	Obowiązkowe / fakultatywne	Uwagi:
Ilość		O	Waga produktu w kilogramach
			Kod postaci produktu i waga produktu: należy zastosować dowolną ilość kombinacji, tak aby opisać wszystkie produkty
Całkowita produkcja z danego okresu	AP		Informacje na temat działalności; całkowita wyprodukowana ilość od momentu wpłynięcia do obszaru podlegającego regulacji w podziale na gatunki
Nazwa gatunku		O	Kod FAO gatunku
Ilość		O	Całkowita waga produktu w kilogramach
Postać produktu		O	Kod postaci produktu
Ilość		O	Waga produktu w kilogramach
			Kod postaci produktu i waga produktu: należy zastosować dowolną ilość kombinacji, tak aby opisać wszystkie produkty
3. Informacja o opakowaniu			
Nazwa gatunku	SN	F	Informacje na temat działalności; Kod alfa-3 FAO gatunku
Kod produktu	PR	F	Informacje na temat działalności; kod produktu
Rodzaj opakowania	TY	F	Informacje na temat działalności; rodzaj opakowania
Masa jednostkowa	NE	F	Informacje na temat działalności; masa netto produktu w kilogramach
Liczba jednostek	NU	F	Informacje na temat działalności; liczba sztuk opakowań
4. Informacje o przeładunkach podane przez odbiorcę			
Data i godzina		O	Data i czas zakończenia przeładunku
Przeładowane połowy		O	Informacje na temat działalności; rzeczywista załadowana ilość w podziale na gatunki,
<i>Gatunek</i>		O	Kod FAO gatunku
<i>Ilość</i>		O	Masa w relacji pełnej w kilogramach
Lokalizacja		O	Miejsce zakończenia czynności przeładunkowych. <i>Współrzędne podane</i>

Dane:	Kod pola	Obowiązkowe / fakultatywne	Uwagi:
			<i>w stopniach dziesiętnych z dokładnością do trzech miejsc po przecinku w układzie współrzędnych WGS84</i>
Przeładunek z		O	Radiowy sygnał wywoławczy statku przekazującego
Ilość znajdująca się na statku		O	Informacje na temat działalności; całkowita ilość w podziale na gatunki na pokładzie statku po przeładunku,
<i>Gatunek</i>		O	<i>Kod FAO gatunku</i>
<i>Ilość</i>		O	<i>Masa w relacji pełnej w kilogramach</i>
Kapitan statku	MA	O	Imię i nazwisko oraz adres kapitana
5. Meldunek o porcie wyladunku			
Rodzaj		O	PRZYBYCIE
Przewidywana data i godzina		O	Przybliżona data i godzina w czasie UTC przybycia do portu
Port		O	Nazwa portu, w którym przeprowadzony zostanie przeładunek/wyladunek. (kod ISO alfa-2 państwa + trzyliterowy kod portu na podstawie UN/LOCODE)
Miejsce wyladunku		OW	Imię i nazwisko nabywcy lub inne specyfikacje opisujące dokładnie, gdzie w porcie przeprowadzony zostanie wyladunek. <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli jest dostępna</i>
Ilość znajdująca się na statku		O	Ilość na statku w podziale na gatunki – każdy gatunek należy zapisać oddzielnie
Gatunek		O	Kod FAO gatunku
Ilość		O	Masa w relacji pełnej w kilogramach
Grupa według rozmiaru		F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada		OW	Kod stada gatunku <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami).</i>

Dane:	Kod pola	Obowiązkowe / fakultatywne	Uwagi:
Ilość przeznaczona do wylądunku		O	Ilość na statku w podziale na gatunki – każdy gatunek należy zapisać oddzielnie
Gatunek		O	Kod FAO gatunku
Ilość		O	Masa w relacji pełnej w kilogramach
Grupa według rozmiaru		F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada		OW	Kod stada gatunku <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami).</i>

Odpowiednie listy kodowe są zgodne z rejestrem danych referencyjnych NEAFC dostępnym pod adresem: <https://www.neafc.org/mdr>

ZAŁĄCZNIK VII
DOKUMENTOWANIE POŁOWÓW I NAKŁADU POŁOWOWEGO

1. ELEKTRONICZNY DZIENNIK POŁOWOWY

1.1. Raporty z działalności połowowej

Dane wykorzystane do utworzenia lub skorygowania raportów z działalności połowowej, wymieniane na podstawie przyjętego przez NEAFC dokumentu FLUX dotyczącego wdrażania systemu elektronicznego raportowania działalności połowowej.

a) Raporty z działalności połowowej: dane w nagłówku

Dane, które należy zamieścić we wszystkich raportach z działalności połowowej

Dane	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Szczegółowe informacje o raporcie		
Dane identyfikacyjne dotyczące raportu	O	Niepowtarzalny numer identyfikacyjny raportu z działalności połowowej
Rodzaj raportu	O	POWIADOMIENIE jest raportem dotyczącym przyszłych działań; DEKLARACJA jest raportem dotyczącym przeszłych działań.
Cel	O	Utworzenie lub korekta raportu
Identyfikator odnośnego raportu	OW	Numer identyfikacyjny raportu podlegającego korekcie <i>W przypadku korekty zatwierdzonego raportu</i>
Ośrodek monitorowania rybołówstwa państwa pochodzenia	O	trzyliterowy kod ISO ośrodka monitorowania rybołówstwa państwa bandery
Potwierdzenie	O	Data i godzina potwierdzenia informacji w CMR
Oznakowanie CMR	OW	Oznakowanie ośrodka monitorowania rybołówstwa (CMR) <i>W przypadku raportu sporządzonego z opóźnieniem, skorygowanego/anulowanego lub wygenerowanego ręcznie przez CMR</i>

Dane	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Utworzenie	O	Data i godzina sporządzenia raportu przez ośrodek monitorowania rybołówstwa
Numer porządkowy	F	Numer porządkowy komunikatów wysyłanych ze statku do ostatecznego odbiorcy (XNE). Każdy statek posiada niepowtarzalny kod w danym roku kalendarzowym. Na początku bieżącego roku wartość ta przyjmuje wartość 1 dla każdego statku i będzie wzrastać wraz z wysłaniem każdego komunikatu.
Informacje dotyczące rejsu połowowego		Cała działalność odnosi się do rejsu połowowego
Identyfikator rejsu połowowego na obszarze podlegającym regulacji	F	Niepowtarzalny numer identyfikacyjny aktualnego rejsu połowowego na obszarze podlegającym regulacji NEAFC
Wewnętrzny numer identyfikacyjny rejsu połowowego nadany przez umawiającą się stronę	F	Numer identyfikacyjny rejsu połowowego zgodnie z definicją umawiającej się strony
Dane dotyczące statku		Należy podać radiowy sygnał wywoławczy i numer IMO. Jeżeli nie dotyczy to IMO (w przypadku statków objętych rezolucją IMO A.1078 (28)), należy wpisać wewnętrzny numer referencyjny umawiającej się strony albo zewnętrzny numer rejestracyjny statku.
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy
Numer IMO statku	OW	Numer IMO statku <i>Jeżeli jest dostępny</i>
Wewnętrzny numer referencyjny umawiającej się strony	O	Numer CFR
Zewnętrzny numer rejestracyjny statku	OW	Oznaka rybacka statku <i>Jeżeli nie dotyczy to IMO (w przypadku statków objętych rezolucją IMO A.1078 (28)),</i>

Dane	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
		<i>należy wpisać wewnętrzny numer referencyjny umawiającej się strony albo zewnętrzny numer rejestracyjny statku.</i>
Nazwa statku	F	Nazwa statku
Bandera statku	O	trzyliterowy kod ISO państwa bandery
Imię i nazwisko kapitana statku	O	Imię i nazwisko kapitana statku
Data i godzina nadania komunikatu ze statku	O ²	Data i godzina nadania komunikatu ze statku
Pozycja statku nadającego komunikat	OW	Pozycja statku w czasie nadania komunikatu <i>Informacja obowiązkowa w przypadku powiadomienia o WPLYNIĘCIU NA OBSZAR</i>

1.2. Rodzaje raportów z działalności połowowej

a) wcześniejsze powiadomienie o wpłynięciu

Dane wykorzystane do utworzenia lub skorygowania wcześniejszego powiadomienia o wpłynięciu

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Rodzaj	O	WPLYNIĘCIE_NA_OBSZAR
Obszar zarządzania	O	Obszar RFMO, do którego wpływa statek

² Nie dotyczy wersji 1 dokumentu FLUX FA dotyczącego wdrażania.

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Ilość znajdująca się na statku	O	Ilość na statku w podziale na gatunki w czasie nadania komunikatu
Gatunek	O	Kod FAO gatunku; Połowy o wyniku zerowym zapisuje się przy użyciu kodu FAO gatunku MZZ
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach. Połowy o wyniku zerowym zapisuje się za pomocą liczby = 0
Grupa według rozmiaru	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	Kod stada gatunku <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami)</i>
Planowana działalność	O	Powód wpłynięcia
Informacje na temat działalności	OW	Informacje związane z przewidywanym rozpoczęciem działalności <i>Obowiązkowe, jeżeli planowaną działalnością jest rybołówstwo lub przeladunek</i>
Przewidywana data i godzina	O	Przybliżony czas rozpoczęcia planowanej działalności
Przewidywana lokalizacja	O	Szacowana pozycja rozpoczęcia planowanej działalności. Współrzędne podane w stopniach dziesiętnych z dokładnością do trzech miejsc po przecinku w układzie współrzędnych WGS84
Odnośny obszar	F	Obszar zarządzania, na którym kapitan zamierza rozpocząć połowy.
Gatunki objęte połowem ukierunkowanym	OW	Kod FAO gatunku dla gatunków docelowych w rejsie połowowym. <i>Obowiązkowe, jeżeli planowaną działalnością jest rybołówstwo.</i>

b) Deklaracja dotycząca operacji połowowej

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Rodzaj	O	OPERACJA_POLOWOWA
Data	OW	Data połowu lub data zgłoszenia połowów o wyniku zerowym <i>Informacja obowiązkowa w przypadku codziennego składania raportów lub jeśli nie przeprowadzono żadnej operacji połowowej</i>
Działanie prowadzone przez statek	O	Główne działania prowadzone przez statek
Dane dotyczące operacji połowowych przedstawiane jako bieżące informacje z dnia	OW	<i>Informacja obowiązkowa w przypadku przeprowadzenia operacji połowowej i sporządzania codziennych raportów</i>
Obszar geograficzny	O	Obszar połowowy (prostokąt statystyczny ICES), na którym przeprowadzono operację połowową
Oдноśny obszar	OW	Obszar zarządzania, na którym dokonano połowu <i>Informacja obowiązkowa, w przypadku gdy jest wymagana na mocy szczególnych środków zarządzania</i>
Czas trwania	O	Czas trwania operacji połowowej w minutach
Całkowita liczba udokumentowanych zaciągów/operacji połowowych	O	W przypadku codziennego sporządzania raportów – liczba operacji połowowych przedstawiona w sprawozdaniu w formie zagregowanej
Narzędzia połowowe	O	Kod FAO dla narzędzi połowowych. Standardowa klasyfikacja statystyczna dotycząca narzędzi połowowych
Właściwości narzędzi	OW	

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
połowowych		
Rozmiar oczek sieci	OW	Rozmiar oczek sieci w milimetrach <i>Obowiązkowe w stosownych przypadkach</i>
Wymiar prętów w narzędziu połowowym	OW	Wymiar prętów w narzędziu połowowym w milimetrach (mm) – używa się ich do regulowania prześwitu w kratownicy sortującej <i>Obowiązkowe przy użyciu kratownicy sortującej</i>
Wymiary narzędzi połowowych według długości	OW	Wymiary narzędzi połowowych według długości – w metrach <i>Obowiązkowe w przypadku sieci skrzelowych</i>
Liczba narzędzi połowowych	OW	Liczba zastosowanych narzędzi połowowych <i>Obowiązkowe w przypadku włoków, rozprzy, drag, wścierzy, haków.</i>
Problemy związane z narzędziami połowowymi	OW	Problem wystąpił podczas korzystania ze sprzętu <i>Obowiązkowe w przypadku problemów związanych z narzędziami połowowymi</i>
Statek partnerski	OW	Statek, z którego narzędzi połowowych połów jest przepompowywany, lub statki partnerskie prowadzące wspólne połowy <i>Obowiązkowe w przypadku przepompowywania połowu z narzędzi z innego statku lub podczas wspólnych połowów.</i>
Rola	O	Rola statku partnerskiego. Np. statek partnerski do celów prowadzenia wspólnych połowów lub dokonujący przepompowania połowu przy użyciu własnych narzędzi statku
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Radiowy sygnał wywoławczy partnerskiego statku rybackiego
Państwo bandery	O	Państwo bandery statku partnerskiego lub dokonującego przepompowania połowu ze statku
Półów zatrzymany na	O	Półów zatrzymany na burcie z poszczególnych operacji połowowych/dni w podziale na gatunki.

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
statku		
Gatunek	O	Kod FAO gatunku Połowy o wyniku zerowym zapisuje się przy użyciu kodu FAO gatunku MZZ
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach Połowy o wyniku zerowym zapisuje się za pomocą liczby = 0
Grupa według rozmiaru	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	Kod specyfikacji stada <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami)</i>
Dane dotyczące operacji połowowych zgłoszone w podziale na zaciąg	OW	<i>Obowiązkowe w przypadku przeprowadzenia operacji połowowej i sporządzania raportów w podziale na zaciąg.</i>
Wydane narzędzie połowowe	O	
Data i godzina rozpoczęcia	O	Data i godzina rozpoczęcia operacji połowowej
Miejsce rozpoczęcia połowów	O	Położenie w momencie rozpoczęcia operacji połowowej; Współrzędne podane w stopniach dziesiętnych z dokładnością do trzech miejsc po przecinku w układzie współrzędnych WGS84
Głębokość połowów w momencie rozpoczęcia	OW	Głębokość zanurzenia narzędzia przy pełnym wydaniu, w metrach. <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli jest dostępna</i>
Głębokość dna	OW	Głębokość między powierzchnią a dnem morskim, w przypadku pełnego wydania narzędzia, w metrach. Informacja obowiązkowa,

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
w momencie rozpoczęcia		jeżeli jest dostępna
Oдноśny obszar	OW	Obszar zarządzania, na którym dokonano połowu <i>Informacja obowiązkowa, w przypadku gdy jest wymagana na mocy szczególnych środków zarządzania</i>
Czas trwania	O	Czas trwania operacji połowowej w minutach
Narzędzia połowowe	O	Kod FAO dla narzędzi połowowych. Standardowa klasyfikacja statystyczna dotycząca narzędzi połowowych
Właściwości narzędzi połowowych	O	
Rozmiar oczek sieci	OW	Rozmiar oczek sieci w milimetrach. Obowiązkowe w stosownych przypadkach
Wymiar prętów w narzędziu połowowym	OW	Wymiar prętów w narzędziu połowowym w milimetrach (mm) – używa się ich do regulowania prześwitu w kratownicy sortującej <i>Obowiązkowe przy użyciu kratownicy sortującej</i>
Wymiary narzędzi połowowych według długości	OW	Wymiary narzędzi połowowych według długości – w metrach <i>Obowiązkowe w przypadku sieci skrzelowych</i>
Wymiary narzędzi połowowych według liczby	OW	Wymiary narzędzi połowowych według liczby <i>Obowiązkowe w przypadku włoków, rozprzy, drag, węgierzy, haków.</i>
Problemy związane z narzędziami połowowymi	OW	Problem wystąpił podczas korzystania ze sprzętu <i>Obowiązkowe w przypadku problemów związanych z narzędziami połowowymi</i>
Wylawianie narzędzi połowowych	O	
Data/godzina	O	Znacznik czasu zakończenia operacji połowowej

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
zakończenia		
Miejsce zakończenia	O	Położenie w momencie zakończenia operacji połowowej Współrzędne podane w stopniach dziesiętnych z dokładnością do trzech miejsc po przecinku w układzie współrzędnych WGS84
Głębokość połowów w momencie zakończenia	OW	Głębokość sprzętu przed rozpoczęciem wybierania narzędzi połowowych. Informacja obowiązkowa, w przypadku gdy jest wymagana na mocy szczególnych środków zarządzania
Głębokość dna w momencie zakończenia	OW	Głębokość między powierzchnią a dnem morskim przed rozpoczęciem wybierania. Informacja obowiązkowa, w przypadku gdy jest wymagana na mocy szczególnych środków zarządzania
Statek partnerski	OW	
Rola	O	Rola statku partnerskiego. Np. statek partnerski do celów prowadzenia wspólnych połowów lub dokonujący przepompowania połowu przy użyciu narzędzi innego statku
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Radiowy sygnał wywoławczy statku partnerskiego. Obowiązkowe w przypadku przepompowania przy użyciu narzędzi innego statku lub podczas wspólnych połowów.
Państwo bandery	O	Państwo bandery statku partnerskiego lub dokonującego przepompowania połowu ze statku
Połów zatrzymany na statku	O	Połów zatrzymany na statku z poszczególnych operacji połowowych/dni w podziale na gatunki
Gatunek	O	Kod FAO gatunku Połowy o wyniku zerowym zapisuje się przy użyciu kodu FAO gatunku MZZ
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach; Połowy o wyniku zerowym zapisuje się za pomocą liczby = 0
Grupa według rozmiaru	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	Kod specyfikacji stada

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
		<i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami)</i>
Odrzuty	OW	Odrzucony połów z poszczególnych operacji połowowych/dni w podziale na gatunki Informacja obowiązkowa w przypadku odrzutów
Uzasadnienie	O	Powód odrzutu
Gatunek	O	Kod FAO gatunku
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach
Grupa według rozmiaru	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	Kod specyfikacji stada <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami)</i>

c) powiadomienie o przeładunku ze statku przekazującego

Dane wykorzystane do utworzenia lub skorygowania powiadomienia o przeładunku ze statku przekazującego

Dane	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Rodzaj	O	PRZEŁADUNEK
Przewidywana data i godzina	O	Przewidywana data i godzina rozpoczęcia przeładunku
Przewidywana	O	Przewidywane miejsce, w którym przeprowadzone zostaną

Dane	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
lokalizacja		czynności przeładunkowe. Współrzędne podane w stopniach dziesiętnych z dokładnością do trzech miejsc po przecinku w układzie współrzędnych WGS84
Połów zatrzymany na statku	O	Połów zatrzymany na statku (przed przeładunkiem) – każdy gatunek należy zapisać oddzielnie
Gatunek	O	Kod FAO gatunku
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach
Grupa według rozmiaru	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	Kod stada gatunku <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami).</i>
Przeładowane połowy	O	Ilość w podziale na gatunki przeznaczona do rozładowania – każdy gatunek należy zapisać oddzielnie
Gatunek	O	Kod FAO gatunku
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach
Grupa według rozmiaru	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	Kod stada gatunku <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami).</i>
Przeładunek na	O	Dane dotyczące statku przyjmującego
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Radiowy sygnał wywoławczy statku przyjmującego
Państwo bandery	O	Państwo bandery statku przyjmującego.

d) Deklaracja przeładunkowa odbiorcy

Dane wykorzystane do utworzenia lub skorygowania deklaracji przeładunkowej odbiorcy

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Rodzaj	O	PRZEŁADUNEK
Data i godzina	O	Data i czas zakończenia przeładunku
Lokalizacja	O	Miejsce zakończenia czynności przeładunkowych. Współrzędne podane w stopniach dziesiętnych z dokładnością do trzech miejsc po przecinku w układzie współrzędnych WGS84
Przeładowane połowy	O	Rzeczywista załadowana ilość w podziale na gatunki
Gatunek	O	Kod FAO gatunku
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach
Grupa według rozmiaru	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	<i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami)</i>
Ilość znajdująca się na statku	O	Całkowita ilość w podziale na gatunki na pokładzie statku po dokonaniu przeładunku
Gatunek	O	Kod FAO gatunku
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach
Grupa według rozmiaru	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	<i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami)</i>
Przeładunek z	O	Statek przekazujący
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Radiowy sygnał wywoławczy statku przekazującego
Państwo bandery	O	Państwo bandery statku przekazującego.

e) Wcześniejsze powiadomienie o wyjściu

Dane wykorzystane do utworzenia lub skorygowania wcześniejszego powiadomienia o wyjściu

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Rodzaj	O	WYPŁYNIĘCIE_Z_OBSZARU
Przewidywana data i godzina	O	Przewidywana data i godzina wypłynięcia
Przewidywane położenie	O	Przewidywane położenie w chwili wypłynięcia z obszaru podlegającego regulacji Współrzędne podane w stopniach dziesiętnych z dokładnością do trzech miejsc po przecinku w układzie współrzędnych WGS84.
Obszar zarządzania	O	Obszar RFMO, z którego wypływa statek
Połów zatrzymany na statku	O	Szacowana łączna ilość na statku w podziale na gatunki. Tj. suma tego, co mogło zostać zgłoszone jako ilość na statku w momencie wejścia na obszar podlegający regulacji oraz połowów dokonanych na obszarze podlegającym regulacji minus to, co mogło zostać wyładowane lub plus to, co mogło zostać załadowane na statki biorące udział w czynnościach przeładunkowych jako odbiorca.
Gatunek	O	Kod FAO gatunku; Połowy o wyniku zerowym zapisuje się przy użyciu kodu FAO gatunku MZZ
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach; Połowy o wyniku zerowym zapisuje się za pomocą liczby = 0
Grupa rozmiaru według	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	Kod stada gatunku. <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami)</i>

f) Powiadomienie dotyczące portu wyladunku

Dane wykorzystywane do utworzenia lub skorygowania powiadomienia dotyczącego portu wyladunku

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Rodzaj	O	PRZYBYCIE
Przewidywana data i godzina	O	Przybliżona data i godzina w czasie UTC przybycia do portu
Port	O	Nazwa portu, w którym przeprowadzony zostanie przeładunek/wyladunek. (kod ISO alfa-2 państwa + trzyliterowy kod portu na podstawie UN/LOCODE)
Miejsce wyladunku	OW	Imię i nazwisko nabywcy lub inne specyfikacje opisujące dokładnie, gdzie w porcie przeprowadzony zostanie wyladunek. <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli jest dostępna</i>
Ilość znajdująca się na statku	O	Ilość na statku w podziale na gatunki – każdy gatunek należy zapisać oddzielnie
Gatunek	O	Kod FAO gatunku
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach
Grupa według rozmiaru	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	Kod stada gatunku <i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami).</i>
Ilość przeznaczona do wyladunku	O	Ilość na statku w podziale na gatunki – każdy gatunek należy zapisać oddzielnie
Gatunek	O	Kod FAO gatunku
Ilość	O	Masa w relacji pełnej w kilogramach
Grupa według rozmiaru	F	Kod rozmieszczenia ze względu na rozmiar
Kod stada	OW	Kod stada gatunku

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
		<i>Informacja obowiązkowa, jeżeli złowione gatunki należą do stada wymienionego w zaleceniu NEAFC 02:2011 (z późniejszymi zmianami).</i>

2. ANULOWANIE RAPORTÓW Z DZIAŁALNOŚCI POŁOWOWEJ

Dane wykorzystane do anulowania przyjętego wcześniej raportu z działalności połowowej

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Szczegółowe informacje o raporcie		
Dane identyfikacyjne dotyczące raportu	O	Niepowtarzalny numer identyfikacyjny raportu z działalności połowowej
Rodzaj raportu	O	Taki sam, co rodzaj anulowanego raportu.
Cel	O	ANULOWANIE
Utworzenie	O	Data i godzina sporządzenia raportu przez ośrodek monitorowania rybołówstwa
Ośrodek monitorowania rybołówstwa państwa pochodzenia	O	trzyliterowy kod ISO ośrodka monitorowania rybołówstwa państwa bandery
Potwierdzenie	O	Data i godzina potwierdzenia informacji w CMR
Oznakowanie CMR	OW	Oznakowanie ośrodka monitorowania rybołówstwa (CMR) <i>W przypadku raportu sporządzonego z opóźnieniem, skorygowanego/anulowanego lub wygenerowanego ręcznie przez CMR</i>

Nazwa elementu	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Identyfikator odnośnego raportu	O	Numer identyfikacyjny raportu, który podlega anulowaniu
Numer porządkowy	F	Numer porządkowy komunikatów wysyłanych ze statku do ostatecznego odbiorcy (XNE). Każdy statek posiada niepowtarzalny kod w danym roku kalendarzowym. Na początku bieżącego roku wartość ta przyjmuje wartość 1 dla każdego statku i będzie wzrastać wraz z wysłaniem każdego komunikatu.

ZAŁĄCZNIK VIII
WYZNACZENIE OBSZARU PODLEGAJĄCEGO REGULACJI

Wszelkie zmiany współrzędnych wykorzystywanych w bazie danych określonej w art. 16 ust. 1 lit. f):

- zgłasza się do Sekretariatu NEAFC jako zmiany w wyznaczeniu obszaru podlegającego regulacji z oddzielnie potwierdzoną liczbą punktów i wskazaniem osoby kontaktowej do weryfikacji powstałego mapowania;
- przekazuje się w stopniach dziesiętnych i układzie współrzędnych WGS84, w wersji elektronicznej nadającej się do bezpośredniego importu do oprogramowania systemu informacji geograficznej (GIS), bez potrzeby ręcznego wprowadzania;
- mają dodatnią szerokość geograficzną północną, dodatnią długość geograficzną wschodnią, przy czym znak plus (+) można pominąć w przypadku liczb dodatnich.

ZALĄCZNIK IX
PRZEKAZYWANIE RAPORTÓW VMS

Meldunek o położeniu statku		
Identyfikacja statku: należy podać co najmniej 2 numery identyfikacyjne. Należy wpisać numer IMO, jeżeli jest dostępny.		
Dane	Stan (O = Obowiązkowe F = Fakultatywne OW = Obowiązkowe warunkowo, jeżeli dotyczy)	Uwagi
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Informacja o rejestracji statku; międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy statku
IR	O	Numer CFR
Zewnętrzny numer rejestracyjny	OW	Informacja o rejestracji statku; oznaka rybacka statku lub numer IMO przy braku oznaki rybackiej
Numer IMO	OW	Informacja o rejestracji statku; należy wpisać numer IMO, jeżeli dostępny.
Państwo bandery	O	Informacja o rejestracji statku; państwo bandery statku
Nazwa statku	F	Informacja o rejestracji statku; nazwa statku
Współrządne geograficzne		Pozycja statku przesłana przez VMS według wskazanej daty i godziny
Szerokość geograficzna (jako liczba dziesiętna)	O	Informacje na temat działalności; pozycja według wskazanej daty i godziny
Długość geograficzna (jako liczba dziesiętna)	O	Informacje na temat działalności; pozycja według wskazanej daty i godziny
Prędkość	O	Informacje na temat działalności; prędkość statku
Kurs	O	Informacje na temat działalności; kierunek

		obrane przez statek
Rodzaj	O	W przypadku pierwszego komunikatu VMS z obszaru podlegającego regulacji wykrytego przez CMR umawiającej się strony rodzaj komunikatu to „ENTRY”. W przypadku pierwszego komunikatu VMS nadanego z poza obszaru podlegającego regulacji wykrytego przez CMR umawiającej się strony rodzaj komunikatu to „EXIT”, a wartości szerokości i długości geograficznej są w przypadku tego rodzaju komunikatu nieobowiązkowe. W przypadku raportów, w których statki zgłaszają usterkę satelitarnego urządzenia lokalizacyjnego, rodzajem komunikatu powinien być „MANUAL”.
Data/godzina	O	Data ustalenia położenia statku przez urządzenie nawigacyjne statku

ZAŁĄCZNIK X
Składanie raportów w formacie północnoatlantyckim (NAF)

1. FORMAT TRANSMISJI DANYCH

Każda transmisja danych ma następującą strukturę:

- znaki stosowane w danych zgodne z normą ISO 8859.1.
- Każda transmisja danych ma następującą strukturę:
- podwójny ukośnik („/”) i litery „SR” wskazują początek komunikatu;
- podwójny ukośnik („/”) i kod pola wskazują początek danych;
- pojedynczy ukośnik („/”) oddziela kod pola od danych;
- pary danych są oddzielone spacją;
- znaki „ER” oraz podwójny ukośnik („/”) na końcu wskazują koniec zapisu.

2. FORMAT ELEKTRONICZNEJ WYMIANY DANYCH DOTYCZĄCYCH MONITOROWANIA, INSPEKCJI I NADZORU RYBOŁÓWSTWA

Format elektronicznej wymiany danych dotyczących monitorowania, inspekcji i nadzoru rybołówstwa					
Kategoria	Dane	Kod pola	Rodzaj	Treść	Definicje
Informacje o systemie	Początek zapisu	SR			Wskazuje początek zapisu
	Koniec zapisu	ER			Oznacza koniec zapisu
	Stan potwierdzenia przyjęcia	RS	Char*3	Kody	ACK / NAK = Odbiór potwierdzony / niepotwierdzony
	Numer błędu odbioru	RE	Num*3	001–999	Kody oznaczające błędy w komunikacie odebrany przez centrum operacyjne, zob. załącznik IX.D(2)
Informacja na temat komunikatu	Adres odbiorcy	AD	Char*3	Adres ISO-3166	Adres strony odbierającej komunikat, „XNW” w przypadku NEAFC
	Nadawca	FR	Char*3	Adres ISO-3166	Adres strony nadającej komunikat (umawiającej się strony)
	Rodzaj komunikatu	TM	Char*3	Kod	Pierwsze trzy litery oznaczające rodzaj komunikatu, jak przewidziano w załączniku IXE
	Numer porządkowy	SQ	Num*6	NNNNNN	Numer porządkowy

Format elektronicznej wymiany danych dotyczących monitorowania, inspekcji i nadzoru rybołówstwa					
Kategoria	Dane	Kod pola	Rodzaj	Treść	Definicje
					komunikatów wysyłanych ze statku do ostatecznego odbiorcy (XNE). Każdy statek posiada niepowtarzalny kod w danym roku kalendarzowym. Na początku bieżącego roku wartość ta przyjmuje wartość 1 dla każdego statku i będzie wzrastać wraz z wysłaniem każdego komunikatu.
	Numer zapisu	RN	Num*6	NNNNNN	Numer porządkowy zapisów wysyłanych z ośrodka monitorowania rybołówstwa do XNE. Każdy ośrodek monitorowania rybołówstwa posiada niepowtarzalny kod w danym roku kalendarzowym. Na początku bieżącego roku wartość ta przyjmuje wartość 1 i będzie wzrastać wraz z wysłaniem każdego zapisu.
	Data zapisu	RD	Num*8	RRRRMMD D	Rok, miesiąc i dzień w czasie UTC z ośrodka monitorowania rybołówstwa
	Godzina zapisu	RT	Num*4	GGMM	Godziny i minuty w czasie UTC z ośrodka monitorowania rybołówstwa
	Data	DA	Num*8	RRRRMMD D	Rok, miesiąc i dzień pierwszego nadania danych w czasie UTC. W przypadku komunikatów RET pierwsze dane nadaje ośrodek monitorowania rybołówstwa, w innych przypadkach pierwsze dane nadaje statek.
	Godzina	TI	Num*4	GGMM	Godziny i minuty pierwszego nadania danych w czasie UTC. W przypadku komunikatów RET pierwsze dane nadaje ośrodek monitorowania rybołówstwa, w innych przypadkach pierwsze dane nadaje statek.

Format elektronicznej wymiany danych dotyczących monitorowania, inspekcji i nadzoru rybołówstwa					
Kategoria	Dane	Kod pola	Rodzaj	Treść	Definicje
	Anulowany raport	CR	Num*6	NNNNNN	Numer anulowanego zapisu
	Rok anulowanego raportu	YR	Num*4	NNNNNN	Rok w czasie UTC anulowanego raportu
Informacja o rejestracji statku	Radiowy sygnał wywoławczy	RC	Char*7	Kod IRCS	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy statku
	Nazwa statku	NA	Char*45		Nazwa statku
	Numer IMO	IM	Num*12	NNNNNNN NNNNN	Numer IMO statku
	Zewnętrzny numer rejestracyjny	XR	Char*14		Oznaka rybacka statku
	Państwo bandery	FS	Char*3	ISO-3166	Państwo rejestracji
	Wewnętrzny numer referencyjny umawiającej się strony	IR	Char*3 Char*9	ISO-3166 + maks. 9 znaków	Trzyliterowy kod państwa, po którym następuje 9-znakowy niepowtarzalny identyfikator statku przypisany przez państwo bandery po jego rejestracji
	Nazwa portu	PO	Char*45		Port rejestracji statku
	Właściciel statku	VO	Char*250		Nazwa (imię i nazwisko) i adres właściciela statku
	Podmiot czarterujący statek	VC	Char*250		Nazwa (imię i nazwisko) i adres podmiotu czarterującego statek
Informacje dotyczące podmiotu czarterującego statek	Jednostka ładowności statku	VT	Char*2 Num*5	Pojemność „OC” lub „LC”	„OC” = Konwencja z Oslo z 1947 r. o jednolitym sposobie pomierzenia pojemności statków, „LC” = Międzynarodowa konwencja o pomierzaniu pojemności statków ICTM-69
	Jednostka mocy statku	VP	Char*2 Num*5	0–99999	Oznaczenie obowiązującej jednostki pomiarowej: „KM” lub „kW”. Całkowita moc głównego silnika
	Długość statku	VL	Char*2	„OA” lub	„OA” oznacza całkowitą

Format elektronicznej wymiany danych dotyczących monitorowania, inspekcji i nadzoru rybołówstwa					
Kategoria	Dane	Kod pola	Rodzaj	Treść	Definicje
			Num*3	„PP” Długość w metrach	długość, „PP” oznacza długość między pionami. Długość całkowita statku w metrach, zaokrąglona do najbliższego pełnego metra
	Rodzaj statku	TP	Char*3	Kod	Zgodnie z częścią A dodatku 1 do załącznika II
	Narzędzia połowowe	GE	Char*3	Kod FAO	Międzynarodowa standardowa statystyczna klasyfikacja narzędzi połowowych (zgodnie z dodatkiem 2 do załącznika II)
Szczegółowe dane licencji	Data wydania	IS	Num*8	RRRRMMD D	Data upoważnienia na połów jednego lub kilku gatunków regulowanych
	Regulowane zasoby	RR	Char*3	Kod FAO gatunku	Kod FAO gatunku odpowiadający regulowanemu zasobowi, przy czym każde pole jest oddzielone spacją
	Data rozpoczęcia	SD	Num*8	RRRRMMD D	Data początkowa ważności upoważnienia/zawieszenia
	Data zakończenia	ED	Num*8	RRRRMMD D	Data końca ważności upoważnienia na połów regulowanego zasobu
	Ograniczone upoważnienie	LU	Char*1		„T” lub „N” w celu określenia, czy obowiązuje ograniczone upoważnienie
Informacje na temat nadzoru/obserwacji	Szerokość geograficzna	LA	Char*5	NSSMM (WGS-84)	np. //LA/N6535 = 65°35' N
	Długość geograficzna	LO	Char*6	E/WSSMM (WGS-84)	np. //LO/W02134 = 21°34' W
	Prędkość	PS	Num*3	Węzły * 10	np. //SP/105 = 10,5 węzła
	Środki nadzoru	MI	Char*3	Kod NEAFC	„VES” oznacza statek nawodny, „AIR” oznacza samolot, „HEL” oznacza helikopter

Format elektronicznej wymiany danych dotyczących monitorowania, inspekcji i nadzoru rybołówstwa					
Kategoria	Dane	Kod pola	Rodzaj	Treść	Definicje
	Dane identyfikacyjne wyznaczonych inspektorów wystawione przez umawiającą się stronę	AI	Char*7	Kod NEAFC	Kod ISO-3166 odpowiadający danej umawiającej się stronie plus 4-cyfrowy numer, w razie potrzeby powtórzony
	Nr porządkowy obserwacji No.	OS	Num*3	0–999	Numer porządkowy obserwacji prowadzonych podczas odpowiedniego patrolu na obszarze podlegającym regulacji
	Data obserwacji	DA	Num*8	RRRRMMDD	Data prowadzenia obserwacji statku
	Godzina obserwacji	TI	Num*4	GGMM	Godziny prowadzenia obserwacji statku wg UTC
	Oznaczenie obiektu	OI	Char*7	Kod IRCS	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy obserwowanego statku
	Zdjęcie	PH	Char*1		Czy wykonano zdjęcie – „T” lub „N”
	Wolny ciąg tekstowy	MS	Char*255		Miejsce na uwagi własne

3. KOMUNIKATY ZWROTNE

Specyfikacje dotyczące formatu przy wysyłaniu raportów z Sekretariatu NEAFC do CMR przedstawiają się następująco:

Format komunikatu zwrotnego			
Dane	Kod pola	Obowiązkowe/fakultatywne	Uwagi
Początek zapisu	SR	O	Informacje o systemie; wskazuje początek zapisu
Adres	AD	O	Informacja na temat komunikatu; odbiorca, umawiająca się strona przesyłająca raport
Nadawca	FR	O	Informacja na temat komunikatu; XNE oznacza NEAFC (który przesyła komunikat zwrotny)

Format komunikatu zwrotnego			
Dane	Kod pola	Obowiązkowe/fakultatywne	Uwagi
Rodzaj komunikatu	TM	O	Informacja na temat komunikatu; komunikat zwrotny oznacza się jako komunikat RET
Numer porządkowy	SQ	F	Informacje dotyczące raportu; numer porządkowy raportu ze statku w odnośnym roku, powielony z otrzymanego raportu
Radiowy sygnał wywoławczy	RC	F	Informacje dotyczące raportu; międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy statku powielony z otrzymanego raportu
Stan potwierdzenia przyjęcia	RS	O	Informacje dotyczące raportu; kod wskazujący, czy potwierdzono odbiór raportu/komunikatu, czy nie (ACK lub NAK)
Numer błędu odbioru	RE	F	Informacje dotyczące raportu; numer oznaczający rodzaj błędu.
Numer zapisu	RN	O	Informacje dotyczące raportu; numer zapisu otrzymanego raportu/komunikatu
Data	DA	O	Informacja na temat komunikatu; informacja na temat komunikatu; data nadania komunikatu RET z NEAFC (XNE) do CMR
Godzina	TI	O	Informacja na temat komunikatu; godzina nadania komunikatu RET z NEAFC (XNE) do ośrodka monitorowania rybołówstwa
Koniec zapisu	ER	O	Informacje o systemie; oznacza koniec zapisu

4. NUMERY BŁĘDÓW ODBIORU

Odrzucone (NAK) Konieczne są dalsze działania	Przyjęte i zapisane (ACK) Konieczne są dalsze działania	Przyjęte i zapisane (ACK) z ostrzeżeniem	Przyczyna błędu
101			Komunikat jest nieczytelny
102			Zbyt duża wartość lub wielkość danych
104			Brak obowiązkowych danych
105			Raport jest duplikatem; próba przesłania odrzuconego wcześniej raportu
106			Niedozwolone źródło danych
		150	Błąd w porządku ciągu

Odrzucone (NAK) Konieczne są dalsze działania	Przyjęte i zapisane (ACK) Konieczne są dalsze działania	Przyjęte i zapisane (ACK) z ostrzeżeniem	Przyczyna błędu
		151	Data/Godzina z przyszłości
		155	Raport jest duplikatem; próba przesłania przyjętego wcześniej raportu
		250	Próba ponownego zgłoszenia statku
	251		Brak zgłoszenia statku
	252		Gatunek nie należy do AUT lub LIM lub SUS

5. RODZAJE KOMUNIKATÓW I RAPORTÓW

Kod	Komunikat/raport	Uwagi
RET	Komunikat zwrotny	Automatyczna wiadomość elektroniczna odpowiednio do otrzymanych zapisów
SEN	Wejście jednostki nadzorującej	Raport przekazany przez umawiającą się stronę w sprawie wejścia jednostki nadzorującej na obszar podlegający regulacji
SEX	Wyjście jednostki nadzorującej	Raport przekazany przez umawiającą się stronę w sprawie wyjścia jednostki nadzorującej z obszaru podlegającego regulacji
OBS	Obserwacja	Raport przekazany przez umawiającą się stronę w sprawie obserwacji statków rybackich na obszarze podlegającym regulacji przez jej inspektorów wyznaczonych na mocy niniejszego zalecenia

ZAŁĄCZNIK XI
OZNAKOWANIE OŚRODKA MONITOROWANIA RYBOŁÓWSTWA (CMR)

W razie potrzeby CMR używa następujących kodów do oznaczania raportów przed przesłaniem ich do Sekretariatu NEAFC:

Kod (składający się z jednej litery)	Opis
D	Raporty przesłane z CMR z opóźnieniem i bez zmian
OW	Raporty skorygowane lub anulowane przez CMR.
O	Raporty zarejestrowane ręcznie przez CMR.

Raporty muszą spełniać wszystkie wymagania techniczne i wymagania dotyczące formatu.

ZAŁĄCZNIK XII
OZNAKOWANIE IDENTYFIKUJĄCE INSPEKTORÓW

 The holder of this document is a NEAFC inspector duly appointed under the terms of the Scheme of Control and Enforcement of the North-East Atlantic Fisheries Commission and has the authority to act under the provision of the Scheme. Signature
--

NORTH-EAST ATLANTIC FISHERIES COMMISSION	
NEAFC	
Photograph	Inspector Identity Card
	(Contracting Party)
	(Inspectors name)
	Card No.:

Karta powinna mieć wymiary 10 cm × 7 cm i może być zalaminowana. Numer karty składa się z kodu 3 alfa państwa rozszerzonego o czterocyfrowy numer umawiającej się strony.

ZAŁĄCZNIK XIII
POWIADAMIANIE INSPEKTORÓW I STATKÓW INSPEKCYJNYCH

1. INSPEKTORZY

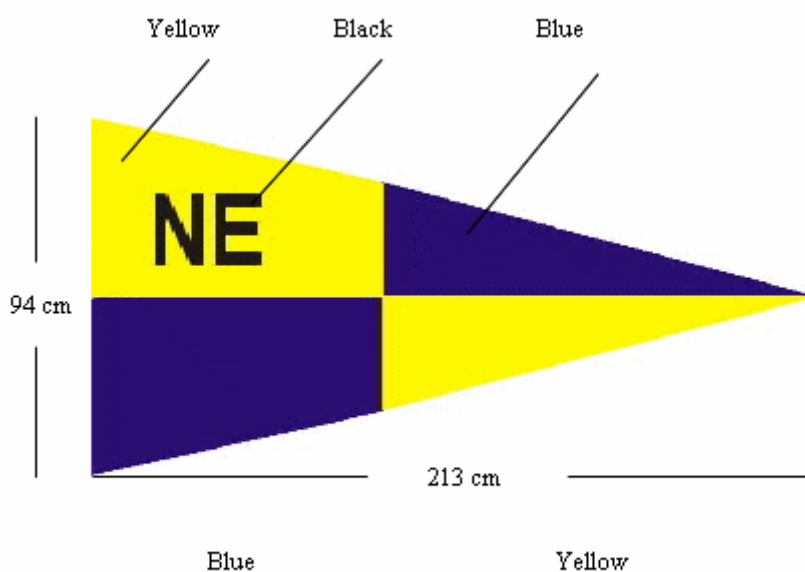
Dane	Kod pola	Stan (O = Obowiązkowe) (F = Fakultatywne)	Uwagi
Imię i nazwisko inspektora	NA	O	Imię i nazwisko inspektora
Niepowtarzalny numer identyfikacyjny umawiającej się strony	ID	O	Niepowtarzalny numer identyfikacyjny umawiającej się strony poprzedzony krajowym kodem 3 alfa
Adres e-mail:	*	O	Adres e-mail inspektora

2. STATKI INSPEKCYJNE

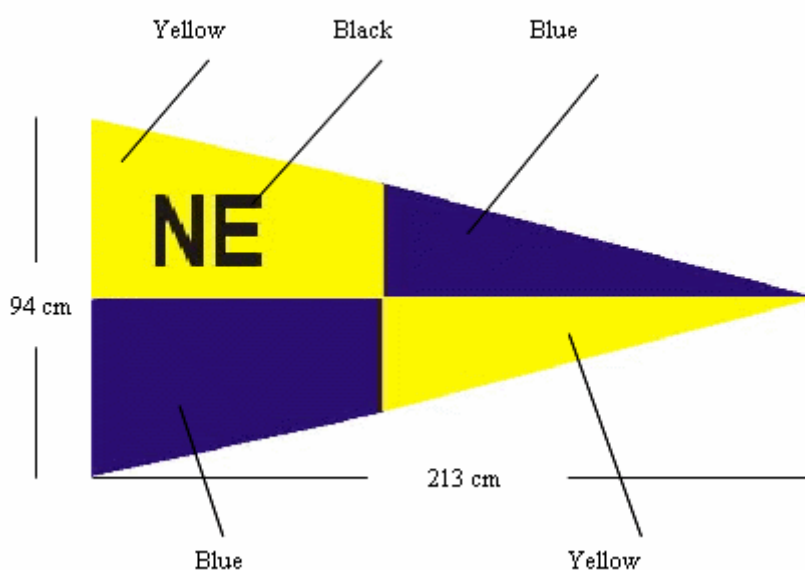
Dane	Kod pola	Stan (O = Obowiązkowe) (F = Fakultatywne)	Uwagi
Rodzaj	*	O	Statek, samolot lub śmigłowiec
Państwo bandery	FS	O	Państwo bandery statku inspekcyjnego
Numer rejestracyjny	*	F	Państwo bandery rejestracji, jeżeli jest dostępne
Nazwa	NA	F	Nazwa statku inspekcyjnego, jeżeli jest dostępna
Radiowy sygnał wywoławczy	RC	O	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy (IRCS)
Częstotliwości radiowe	*	O	Dostępne częstotliwości radiowe (2182 kHz, kanał 16 itp.)
Telefon	*	F	Numer(-y) telefonu, jeżeli są dostępne
E-mail	*	F	Adres(-y) poczty elektronicznej, jeżeli są dostępne

ZAŁĄCZNIK XIV
Sygnal inspekcji NEAFC

Za dnia, w warunkach normalnej widoczności, należy wywiesić dwie chorągiewki, jedna bezpośrednio nad drugą.



Distance between the pennants shall not exceed 1 meter



Jednostkę, z której inspektorzy wchodzi bezpośrednio na pokład kontrolowanego statku, oznacza się jedną chorągiewką zgodnie z zasadami opisanymi poniżej. Chorągiewka ta może być w skali 1:2. Przedmiotowa chorągiewka może być namalowana na kadłubie lub dowolnej pionowej płaszczyźnie tej jednostki. W przypadku malowanej chorągiewki można pominąć litery „NE”.

ZAŁĄCZNIK XV
POWIADOMIENIE O DZIAŁANIACH NADZORCZYCH

1. MELDUNEK O WEJŚCIU JEDNOSTKI NADZORUJĄCEJ NA OBSZAR PODLEGAJĄCY REGULACJI

Komunikat o wejściu jednostki nadzorującej (SEN)		
Dane	Stan (O = Obowiązkowe) (F = Fakultatywne)	Uwagi
Nadawca	O	Informacja na temat komunikatu; adres umawiającej się strony przekazującej komunikat
Numer zapisu	O	Informacja na temat komunikatu; numer porządkowy komunikatu w bieżącym roku
Rodzaj komunikatu	O	Informacja na temat komunikatu; rodzaj komunikatu, „SEN” oznacza meldunek o wejściu jednostki nadzorującej do obszaru podlegającego regulacji
Data zapisu	O	Informacja na temat komunikatu; data nadania komunikatu
Godzina zapisu	O	Informacja na temat komunikatu; godzina nadania komunikatu
Środki nadzoru	O	Informacja na temat nadzoru; „VES” oznacza statek nawodny, „AIR” oznacza samolot, „HEL” oznacza helikopter
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Informacja na temat nadzoru; międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy jednostki nadzorującej
Dokument identyfikacyjny wyznaczonych	O	Informacja na temat nadzoru; numer karty, w razie potrzeby powtórzony

Komunikat o wejściu jednostki nadzorującej (SEN)		
Dane	Stan (O = Obowiązkowe) (F = Fakultatywne)	Uwagi
inspektorów		
Data	O	Informacja na temat nadzoru; data wejścia ⁽¹⁾
Godzina	O	Informacja na temat nadzoru; godzina wejścia ⁽¹⁾
Szerokość geograficzna	O	Informacja na temat nadzoru; położenie w czasie wejścia ⁽¹⁾
Długość geograficzna	O	Informacja na temat nadzoru; położenie w czasie wejścia ⁽¹⁾
Koniec zapisu	O	Informacje o systemie; oznacza koniec zapisu

⁽¹⁾ W przypadku gdy komunikat wysyła się przed wejściem jednostki nadzorującej do obszaru należy podać wartość przybliżoną

2. MELDUNEK O WYJŚCIU JEDNOSTKI NADZORUJĄCEJ Z OBSZARU PODLEGAJĄCEGO REGULACJI

Komunikat o wyjściu jednostki nadzorującej (SEX)		
Dane	Stan (O = Obowiązkowe) (F = Fakultatywne)	Uwagi
Nadawca	O	Informacja na temat komunikatu; adres umawiającej się

Komunikat o wyjściu jednostki nadzorującej (SEX)		
Dane	Stan (O = Obowiązkowe) (F = Fakultatywne)	Uwagi
		strony przekazującej komunikat
Numer zapisu	O	Informacja na temat komunikatu; numer porządkowy komunikatu w bieżącym roku
Rodzaj komunikatu	O	Informacja na temat komunikatu; rodzaj komunikatu, „SEX” oznacza meldunek o wyjściu jednostki nadzorującej z obszaru podlegającego regulacji
Data zapisu	O	Informacja na temat komunikatu; data nadania komunikatu
Godzina zapisu	O	Informacja na temat komunikatu; godzina nadania komunikatu
Środki nadzoru	O	Informacja na temat nadzoru; „VES” oznacza statek nawodny, „AIR” oznacza samolot, „HEL” oznacza helikopter
Radiowy sygnał wywoławczy	O	Informacja na temat nadzoru; międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy jednostki nadzorującej
Data	O	Informacja na temat nadzoru; data wyjścia ⁽¹⁾
Godzina	O	Informacja na temat nadzoru; godzina wyjścia ⁽¹⁾
Szerokość geograficzna	O	Informacja na temat nadzoru; położenie w czasie wyjścia ⁽¹⁾
Długość geograficzna	O	Informacja na temat nadzoru; położenie w czasie wyjścia ⁽¹⁾

Komunikat o wyjściu jednostki nadzorującej (SEX)		
Dane	Stan (O = Obowiązkowe) (F = Fakultatywne)	Uwagi
Koniec zapisu	O	Informacje o systemie; oznacza koniec zapisu

(¹) W przypadku anulowania komunikatu SEN w niniejszym komunikacie należy podać wartości przybliżone z informacji na temat nadzoru w komunikacie SEN.

Sprawozdanie z obserwacji (OBS)			
Dane	Kod	Stan (O = Obowiązkowe) (F = Fakultatywne)	Uwagi
Rodzaj komunikatu	TM	O	Informacja na temat komunikatu; rodzaj komunikatu; „OBS” jako sprawozdanie z obserwacji
Radiowy sygnał wywoławczy	RC	O	Informacja na temat nadzoru; międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy jednostki nadzorującej
Data zapisu	RD	O	Informacja na temat komunikatu; data nadania komunikatu
Godzina zapisu	RT	O	Informacja na temat komunikatu; godzina nadania komunikatu
Numer porządkowy obserwacji	OS	O	Informacja na temat nadzoru; numer porządkowy obserwacji
Data	DA	O	Informacja na temat nadzoru; data prowadzenia obserwacji statku
Godzina	TI	O	Informacja na temat nadzoru; godziny obserwacji statku
Szerokość geograficzna	LA	O	Informacja na temat nadzoru; szerokość geograficzna, na której prowadzono obserwację statku
Długość geograficzna	LO	O	Informacja na temat nadzoru; długość geograficzna, na której prowadzono obserwację statku
Oznaczenie obiektu	OI	O	Informacja o rejestracji statku; radiowy sygnał wywoławczy obserwowanego statku

Sprawozdanie z obserwacji (OBS)			
Dane	Kod	Stan (O = Obowiązkowe) (F = Fakultatywne)	Uwagi
Zewnętrzny numer rejestracyjny	XR	O	Informacja o rejestracji statku; oznaka rybacka obserwowanego statku lub numer IMO przy braku oznaki rybackiej
Nazwa statku	NA	F	Informacja o rejestracji statku; nazwa obserwowanego statku
Państwo bandery	FS	O	Informacja o rejestracji statku; państwo bandery obserwowanego statku
Rodzaj statku	TP	F	Cechy charakterystyczne statku; rodzaj obserwowanego statku
Prędkość	PS	F	Informacja na temat nadzoru; prędkość obserwowanego statku
Kurs	CO	F	Informacja na temat nadzoru; kierunek obrany przez obserwowany statek
Prowadzone działanie	AC	O	Informacja na temat nadzoru; działania prowadzone przez obserwowany statek
Zdjęcie	PH	O	Informacja na temat nadzoru; czy obserwowany statek został sfotografowany, „T” lub „N”
Uwagi	MS	F	Informacja na temat nadzoru; wolna rubryka na uzupełniające uwagi do sprawozdania
Koniec zapisu	ER	O	Informacje o systemie; oznacza koniec pojedynczego zapisu

Ostateczne potwierdzenie tożsamości możliwe jest tylko w wyniku wzrokowej weryfikacji radiowego sygnału wywoławczego, lub zewnętrznego numeru rejestracyjnego umieszczonego na statku.

Jeżeli ostateczne potwierdzenie tożsamości nie jest możliwe, należy podać przyczynę w polu przeznaczonym na uwagi.

Wykaz działań prowadzonych przez obserwowany statek jest zgodny z rejestrem danych referencyjnych NEAFC dostępnym pod adresem: <https://www.neafc.org/mdr>

ZAŁĄCZNIK XVII
SPRAWOZDANIA Z INSPEKCJI NEAFC

UMAWIAJĄCA SIĘ STRONA:		
PRZYPISANY INSPEKCYJNY:	STATEK	IMIĘ I NAZWISKO
		NUMER REJESTRACYJNY
		SYGNAŁ WYWOŁAWCZY
		NR REFERENCYJNY NEAFC
PRZYDZIELENI INSPEKTORZY:		IMIĘ I NAZWISKO
		NR REFERENCYJNY NEAFC
		IMIĘ I NAZWISKO
		NR REFERENCYJNY NEAFC

CZĘŚĆ A. IDENTYFIKACJA STATKU PODDANEGO INSPEKCJI

A 1.1	Numer IMO	A.6	Państwo bandery
A 1.2	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy	A.7	Imię i nazwisko oraz adres kapitana
A 1.3	Nazwa statku	A.8	Działanie prowadzone przez statek
A.2	Zewnętrzny numer rejestracyjny		
A.3	Rodzaj statku		
A.4	Miejsce przeprowadzenia inspekcji wg położenia określonego przez statek inspekcyjny	A.9	Miejsce przeprowadzenia inspekcji wg położenia określonego przez statek poddawany inspekcji
	DATA		DATA

	GODZINA		GODZINA
	Szerokość geograficzna	Długość geograficzna	Szerokość geograficzna
A.5	Urządzenie wykorzystane do określenia położenia		A.10
Ewentualne uwagi inspektorów:			
Parafki:			

CZĘŚĆ B. WERYFIKACJA

Należy zakreślić literę „T” w przypadku pozytywnego wyniku weryfikacji, lub literę „N” w przypadku negatywnego jej wyniku. W pozostałych przypadkach należy podać lub zaznaczyć wymaganą informację

B.1.	Dokumentacja statku		Sprawdzono:	T/N
B.1.1.	Upoważnienie do połowów na obszarze podlegającym regulacji NEAFC:			T/N
B.1.2.	Upoważnienie do połowów następujących regulowanych zasobów:			
B.1.3.	Jeżeli dotyczy	T/N	Certyfikowane rysunki lub opis pomieszczenia na ryby znajdującego się na statku:	T/N
B.1.4.	Jeżeli dotyczy	T/N	Certyfikowane rysunki lub opis zbiorników ze	T/N

			schłodzoną wodą morską znajdujących się na statku:	
B.1.5.	Jeżeli dotyczy	T/N	Na statku znajdują się uwierzytelnione tablice kalibracji zbiorników ze schłodzoną wodą morską:	T/N
Ewentualne uwagi inspektorów:				
Parafki:				
B.2. MELDUNKI O PRZEMIESZCZENIACH STATKU / VMS			Sprawdzono:	T/N
B.2.1. REJS POŁOWOWY			B.2.2. MELDUNKI / VMS	
	Wpłynięcie na OBSZAR PODLEGAJĄCY REGULACJI NEAFC	Ostatnie zgłoszone położenie	Zainstalowano transponder VMS	T/N
			System VMS jest sprawny	T/N
Data			Czy meldunki są przekazywane <i>T/N – jeśli tak,</i>	T/N

			<i>należy odnotować:</i>	
Godzina			☐ Data:.....	a) Raport dotyczący połowów w momencie wejścia
Długość geograficzna			☐ Data:.....	b) Raport dotyczący dziennego połowu ¹
Szerokość geograficzna			☐ Data:.....	c) Przeładunek
Liczba dni spędzonych na obszarze podlegającym regulacji NEAFC			☐ Data:.....	d) Ostatni „ręczny” meldunek o położeniu statku
			☐ Data:.....	e) Raport połowowy ze stanu w chwili wypłynięcia z obszaru podlegającego regulacji

B.3 Dokumentowanie nakładu połowowego i połowów					
B.3.1	<i>Dziennik połowowy</i>			Sprawdzono:	T/N
B.3.1.1.	Czy zapisy są dokonywane zgodnie z art. 9:			T/N	
B.3.1.1.1	Jeżeli nie, należy wskazać nieprawidłowe lub brakujące zapisy:				
	☐	a)	brak numeracji stron w dzienniku;		
	☐	b)	stosowane narzędzia połowowe;		
	☐	c)	dokumentacja połowów		

B.3 Dokumentowanie nakładu połowowego i połowów

	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td>w zestawieniu ogólnym i w podziale na gatunki;</td><td></td><td></td></tr> <tr> <td>☐</td><td>d)</td><td>strefy / lokalizacja połowów;</td><td></td><td></td></tr> <tr> <td>☐</td><td>e)</td><td>jeżeli dotyczy;</td><td>T/N</td><td>przeładunki;</td></tr> <tr> <td>☐</td><td>f)</td><td>jeżeli dotyczy;</td><td>T/N</td><td>przekazywanie raportów zgłoszeniowych;</td></tr> <tr> <td>☐</td><td>g)</td><td>poświadczenie zapisów przez kapitana statku;</td><td></td><td></td></tr> <tr> <td>☐</td><td>h)</td><td colspan="3">inne:</td></tr> </table>			w zestawieniu ogólnym i w podziale na gatunki;			☐	d)	strefy / lokalizacja połowów;			☐	e)	jeżeli dotyczy;	T/N	przeładunki;	☐	f)	jeżeli dotyczy;	T/N	przekazywanie raportów zgłoszeniowych;	☐	g)	poświadczenie zapisów przez kapitana statku;			☐	h)	inne:			
		w zestawieniu ogólnym i w podziale na gatunki;																														
☐	d)	strefy / lokalizacja połowów;																														
☐	e)	jeżeli dotyczy;	T/N	przeładunki;																												
☐	f)	jeżeli dotyczy;	T/N	przekazywanie raportów zgłoszeniowych;																												
☐	g)	poświadczenie zapisów przez kapitana statku;																														
☐	h)	inne:																														
B.3.2	<i>Dziennik produkcyjny oraz plan rozmieszczenia i mocowania</i>		Sprawdzono:	T/N																												
B.3.2.1	Czy dziennik produkcyjny oraz plan rozmieszczenia i mocowania są wymagane:		T/N																													
B.3.2.2	Czy dziennik produkcyjny jest dostępny:		T/N	<i>Jeżeli nie, należy przejść do pkt 3.2.4</i>																												
B.3.2.3	Jeżeli tak, czy informacje w nim są:		KOMPLETNE/NIEKOMPLETNE																													
B.3.2.3.1	Jeśli są niekompletne, należy wskazać brakujące informacje:																															
	<table border="1"> <tr> <td>☐</td><td>a)</td><td>ilości zatrzymane na burcie jako masa produktu w podziale wg postaci handlowej i gatunku;</td></tr> <tr> <td>☐</td><td>b)</td><td>współczynniki przeliczeniowe dla każdej z postaci;</td></tr> </table>				☐	a)	ilości zatrzymane na burcie jako masa produktu w podziale wg postaci handlowej i gatunku;	☐	b)	współczynniki przeliczeniowe dla każdej z postaci;																						
☐	a)	ilości zatrzymane na burcie jako masa produktu w podziale wg postaci handlowej i gatunku;																														
☐	b)	współczynniki przeliczeniowe dla każdej z postaci;																														

B.3 Dokumentowanie nakładu połowowego i połowów

	<table border="1"> <tr> <td>☐</td><td>c)</td><td colspan="3">poświadczenie zapisów przez kapitana statku;</td></tr> <tr> <td>☐</td><td>d)</td><td>inne:</td><td colspan="2"></td></tr> </table>					☐	c)	poświadczenie zapisów przez kapitana statku;			☐	d)	inne:								
☐	c)	poświadczenie zapisów przez kapitana statku;																			
☐	d)	inne:																			
B.3.2.4.	Czy prowadzony jest plan rozmieszczenia i mocowania:				T/N																
B.3.2.5.	Jeżeli tak, czy informacje w nim są:				KOMPLETNE/NIEKOMPLETNE																
B.3.2.5.1.	Jeśli są niekompletne, należy wskazać brakujące informacje:																				
	<table border="1"> <tr> <td>☐</td><td>a)</td><td colspan="3">towar nie jest sztatuowany w podziale na postać handlową i gatunki zgodnie z planem;</td></tr> <tr> <td>☐</td><td>b)</td><td colspan="3">brak opisu towaru w ładowni stosownie do postaci handlowej i gatunku;</td></tr> <tr> <td>☐</td><td>c)</td><td>inne:</td><td colspan="2"></td></tr> </table>					☐	a)	towar nie jest sztatuowany w podziale na postać handlową i gatunki zgodnie z planem;			☐	b)	brak opisu towaru w ładowni stosownie do postaci handlowej i gatunku;			☐	c)	inne:			
☐	a)	towar nie jest sztatuowany w podziale na postać handlową i gatunki zgodnie z planem;																			
☐	b)	brak opisu towaru w ładowni stosownie do postaci handlowej i gatunku;																			
☐	c)	inne:																			
B.4.	Połowy zatrzymane na statku				Sprawdzono:	T/N															
B.4.1	<i>Ilości udokumentowane przez kapitana statku</i>																				
GATUNK I	DEKLAROWANA ILOŚĆ NA STATKU (w kg masy w relacji pełnej)				zależnie od dostępności ILOŚCI PRZETWORZONE (w kg w formie przetworzonej)	WSPÓŁCZYNNIK PRZELICZENIOWY															
	Na statku ¹	Złowiono ²	Przeładowano ³	Ogółem na statku ⁴																	

B.3 Dokumentowanie nakładu połowowego i połowów						
RAZEM						
1. Ilości na statku w chwili wpłynięcia na obszar podlegający regulacji NEAFC 2. Ilości złowione i zatrzymane na statku na obszarze podlegającym regulacji NEAFC 3. Ilości załadowane (+) lub wyładowane (-) na obszarze podlegającym regulacji NEAFC 4. Całkowite zadeklarowane ilości na statku w chwili przeprowadzania inspekcji						
B.4.2	<i>Ilości na statku stwierdzone przez inspektorów</i>					
GATUNKI	ILOŚĆ (w kg w formie przetworzonej)	WSPÓŁCZYNNIK OBJĘTOŚCI/ GĘSTOŚCI / WSPÓŁCZYNNIK PRZELICZENIOWY	OBLICZONE ILOŚCI (w kg masy w relacji pełnej)	Różnica (%) ¹	UWAGI	
RAZEM						

B.3 Dokumentowanie nakładu połowowego i połowów

1. Różnica pomiędzy ilościami na statku ustalonymi przez inspektorów a całkowitymi ilościami na statku zadeklarowanymi przez kapitana statku

B.5	Narzędzia połowowe i oznaczenia	Sprawdzono:	T/N		
B.5.1	Rodzaj stosowanych narzędzi połowowych (część A dodatku 2 do załącznika II):				
B.5.2	Rodzaj rodzaj stosowanego uzbrojenia sieci (część B dodatku 2 do załącznika II):				
B.5.3	Stosowane narzędzia stacjonarne są oznaczone: T/N	Uwagi:			
B.5.4	Niewykorzystywane narzędzia są w bezpieczny sposób zabezpieczone i przechowywane: T/N	Uwagi:			
B.5.5	<i>Pomiar rozmiaru oczek wykorzystywanych narzędzi połowowych</i>	Sprawdzono:	T/N		
B.5.5.1	Worek włoka (wraz z ewentualnymi przedłużaczami – próbki 20 oczek)				
Rodzaj narzędzia połowowego ¹	STAN: MATERIAŁ MOKRY/SUCHY:		Średnia szerokość (w mm)	Wymiar prawnie dozwolony (w mm)	
	ROZMIAR OCZEK SIECI (SZEROKOŚĆ) w milimetrach				
1. Część A dodatku 2 do załącznika II					
B.5.5.2.	Fartuch – próbki oczek				
Rodzaj ¹	STAN: MATERIAŁ MOKRY/SUCHY:	Średnia szerokość (w mm)	Wymiar prawnie		

B.3 Dokumentowanie nakładu połowowego i połowów

	ROZMIAR OCZEK SIECI (SZEROKOŚĆ) w milimetrach																					dozwolony (w mm)
1. Część B dodatku 2 do załącznika II																						

B.5.5.3. Pozostała część sieci – próbki 20 oczek

Rodzaj ¹	STAN: MATERIAŁ MOKRY/SUCHY: Średnia szerokość (w mm)																		Wymiar prawnie dozwolony (w mm)	
	ROZMIAR OCZEK SIECI (SZEROKOŚĆ) w milimetrach																			
1. Część B dodatku 2 do załącznika II																				

CZĘŚĆ C. OCENA

C.1.1	Analiza połowu z ostatniego zaciągu		Sprawdzono:	T/N
Próbka pobrana:	T/N	Masa: w kg	Ocena wzrokowa:	T/N
Kod alfa FAO każdego gatunku	Masa każdego gatunku (masa w relacji pełnej w kg)	Procentowy udział ryb niewymiarowych	Procentowy udział odrzutów	Uwagi
RAZEM				

CZĘŚĆ D. WSPÓŁPRACA

D.1	Poziom współpracy uznaje się za właściwy:	T/N	
D.1.1	W przypadku odpowiedzi negatywnej, należy wskazać niedociągnięcia:		
☐ a) inspektorowi przeszkadzano w wykonywaniu jego obowiązków; ☐ b) sfalszowano lub ukryto oznaczenia, tożsamość lub numer rejestracji statku rybackiego; ☐ c) zatajono dowody dotyczące dochodzenia, manipulowano nimi lub usuwano je; ☐ d) nie umożliwiono szybkiego i bezpiecznego wejścia na pokład i zejścia z niego; ☐ e) inspektorom nie zezwolono na kontakt z organami umawiającej się strony będącej państwem bandery i umawiającej się strony dokonującej inspekcji; ☐ f) brak zapewnienia dostępu do odpowiednich obszarów, pokładów i pomieszczeń statku rybackiego, do połowu (w tym przetworzonego), sieci i innych narzędzi, urządzeń, a także do odpowiednich dokumentów			
Ewentualne uwagi inspektorów:			
Parafki:			

CZĘŚĆ E. NARUSZENIA I UWAGI

E.1. Stwierdzone naruszenia przepisów	
Artykuł	Podać naruszony(-e) przepis (-y) NEAFC i opisać w skrócie swoje uwagi oraz istotne fakty
Numer(-y) plomb(-y)	Należy wymienić dowody, dokumentację lub zdjęcia
CZĘŚĆ E. NARUSZENIA I UWAGI	
E.2. Uwagi inspektorów	
Parafki:	
Oświadczenie świadka:	

Data		Podpis	
Nazwa		Adres	
CZĘŚĆ E. NARUSZENIA I UWAGI			
E.3. Uwagi kapitana statku			
Ja, niżej podpisany, kapitan statku, niniejszym potwierdzam, że w dniu dzisiejszym otrzymałem kopię niniejszego sprawozdania oraz, jeżeli zostały wykonane, drugi komplet zdjęć. Mój podpis nie oznacza potwierdzenia żadnej części niniejszego sprawozdania, z wyjątkiem moich własnych ewentualnych uwag. Podpis: Data:			

CZĘŚĆ F. OŚWIADCZENIE INSPEKTORÓW NEAFC

Data		i godzina wejścia na pokład statku		UTC
Data		i godzina zejścia z pokładu		UTC
W przypadkach, stosownych				
Data		i godzina zakończenia inspekcji		UTC
Podpis inspektora				
Imię i nazwisko inspektora				

ZAŁĄCZNIK XVIII
KONSTRUKCJA I STOSOWANIE DRABINEK WEJŚCIOWYCH

1. Na pokładzie powinna znajdować się drabinka wejściowa umożliwiająca inspektorom, w skuteczny sposób, bezpieczne wejście na pokład statku i zejście z niego na morzu. Drabinka wejściowa musi być utrzymywana w czystości i w dobrym stanie.
2. Drabinka jest usytuowana i zabezpieczona tak, aby:
 - a) nie była zanieczyszczona żadnymi ewentualnymi zrzutami ze statku;
 - b) nie zaczepiały się o nią sznury rybackie i aby pozostawała blisko śródkręcia na tyle, na ile to możliwe,
 - c) każdy szczebel przylegał mocno do burty statku.
3. Szczeble drabinki wejściowej powinny:
 - a) być wykonane z litego drewna albo z innego materiału o takich samych właściwościach, z jednolitych kawałków pozbawionych sęków. Cztery dolne szczeble mogą być wykonane z gumy o odpowiedniej wytrzymałości i sztywności lub z innego odpowiedniego materiału o podobnych właściwościach;
 - b) mieć skuteczną powierzchnię antypoślizgową;
 - c) mieć długość nie mniejszą niż 480 milimetrów, szerokość nie mniejszą niż 115 milimetrów i grubość nie mniejszą niż 23 milimetry, nie licząc wykładziny antypoślizgowej ani żłobkowań;
 - d) być od siebie równomiernie oddalone o nie mniej niż 300 milimetrów i nie więcej niż 380 milimetrów;
 - e) być zabezpieczone w taki sposób, aby utrzymywały poziom.
4. Drabinka wejściowa może mieć najwyżej dwa szczeble zamiennie, zamocowane w sposób inny niż zastosowany w oryginalnej konstrukcji drabinki wejściowej; wszelkie szczeble w taki sposób zamocowane należy wymienić tak szybko, jak to możliwe, na szczeble zamocowane w sposób zastosowany w oryginalnej konstrukcji. Jeśli jakikolwiek szczebel zamienny jest zamocowany do bocznych lin drabinki wejściowej za pomocą wyźłobień na bokach szczebla, to wyźłobienia te powinny znajdować się na dłuższych bokach szczebla.
5. Boczne liny drabinki wejściowej powinny składać się z dwóch niepowlekanych lin manilowych albo równorzędnych lin o obwodzie nie mniejszym niż 60 mm z każdej strony; żadna z lin nie może być pokryta żadnym innym materiałem i musi być jednolita, bez żadnych łączeń pod najwyższym szczeblem; dwie główne liny, odpowiednio przymocowane do statku i o obwodzie nie mniejszym niż 65 mm, oraz lina bezpieczeństwa są łatwo dotępnie i gotowe do użycia w razie potrzeby.
6. Listwy wykonane z litego drewna lub z innego materiału o takich samych właściwościach, z jednego kawałka, pozbawione sęków, o długości od 1,8 do 2 metrów mają być rozmieszczone w takich odległościach od siebie, aby zabezpieczyć drabinę wejściową przed skręcaniem się. Najniżej umieszczona listwa ma się znajdować na poziomie piątego szczebla, licząc od dołu drabinki wejściowej, zaś odległości między poszczególnymi kolejnymi listwami nie mogą być większe niż dziewięć szczebli drabinki wejściowej.

7. Na szczycie drabinki wejściowej lub jakiegokolwiek innej drabinki albo urządzenia umożliwiającego wejście na pokład są przewidziane środki dla zapewnienia bezpieczeństwa i wygodnego przemieszczania się inspektorów wchodzących na statek lub z niego schodzących. Gdy droga na pokład prowadzi poprzez reling albo nadburcie, podstawiane są odpowiednie poręcze. Gdy przejście prowadzi drabiną poprzez nadburcie, to taka drabina musi być bezpiecznie zamocowana do nadburcia lub pokładu, a ponadto w miejscu wchodzenia na statek lub schodzenia ze statku powinny być zamocowane dwie podpory poręczy, w odległości od siebie nie mniejszej niż 0,70 m i nie większej niż 0,80 m. Każda z podpór powinna być sztywno zamocowana do konstrukcji statku u podstawy albo przy podstawie, jak również w wyższym punkcie; powinna mieć średnicę nie mniejszą niż 40 mm i wznosić się na wysokość nie mniejszą niż 1,20 m ponad krawędź nadburcia.
8. W nocy należy zapewnić oświetlenie, tak aby odpowiednio oświetlić drabinę wejściową za burtą oraz miejsce, w którym inspektor wchodzi na statek. Należy trzymać w gotowości do użycia koło ratunkowe wyposażone w automatycznie zapalającą się lampkę. W miarę potrzeby należy trzymać w gotowości do użycia rzutkę.
9. Należy przedsięwziąć środki umożliwiające użycie drabinki wejściowej na obu burtach statku. Inspektor odpowiedzialny może wskazać burtę, na której chciałby, aby umocowano drabinę wejściową.
10. Mocowanie drabinki wejściowej oraz wchodzenie i schodzenie inspektora jest nadzorowane przez odpowiedniego oficera statku. Odpowiedzialny oficer jest w kontakcie radiowym z mostkiem.
11. Jeżeli na danym statku elementy konstrukcyjne, takie jak listwy odbojowe, uniemożliwiają wprowadzenie niniejszych przepisów, należy wprowadzić szczególne rozwiązania w celu zapewnienia inspektorom możliwości bezpiecznego wejścia na statek i zejścia z niego.

ZAŁĄCZNIK XIX
INFORMACJE SŁUŻĄCE DO CELÓW WYZNACZANIA PORTÓW

Dane identyfikacyjne dotyczące portu						
Państwo	Nazwa portu (¹)	Kod portu (¹) (UN/LOCODE, jeżeli dostępny)	Punkt kontroli granicznej (Tak/Nie)	Rodzaj portu		
				Wylądunek	Przeładunek	Inne usługi portowe

(¹) Kod i nazwa umieszczone w wykazie EKG ONZ.

ZAŁĄCZNIK XX
FORMULARZE KONTROLI PRZEPROWADZANEJ PRZEZ PAŃSTWO PORTU

FORMULARZ KONTROLI PRZEPROWADZANEJ PRZEZ PAŃSTWO PORTU NEAFC – PSC 1									
CZĘŚĆ A: Wypełnia kapitan statku. Wypełnić czarnym kolorem ⁶ .									
Nazwa statku:	Numer IMO: ¹			Radiowy sygnał wywoławczy:	Państwo bandery:				
Adres e-mail:	Numer telefonu:			Numer faksu:	Numer Inmarsat:				
Imię i nazwisko kapitana statku:	Obywatelstwo kapitana statku:			Właściciel statku	Numer certyfikatu okrętowego				
Wymiary statku:	Długość (m)		Szerokość (m)			Zanurzenie (m)			
Państwo portu				Wyladunek, przeładunek i inne wykorzystanie portu					
Powód wejścia do portu	Wyladunek: (t/n)		Przeładunek: (t/n)			Inne: (t/n)			
Ostatni port zawinięcia				Data:					
Przewidywany czas przybycia:			Data:			Godzina (UTC):			
Całkowity połów na statku – wszystkie obszary							Połów do wyladunku ²		
Gatunek ³	Produkt ⁴	Opakowanie lub pojemnik ⁴	Rodzaj przetwarzania ⁵	Obszar połowu			Współczynnik przeliczeniowy	Masa produktu (kg)	Masa produktu (kg)
				Obszar objęty konwencją NEAFC (podobszary i rejony ICES)	Podrejon obszaru podlegającego regulacji NAFO	Inne obszary			

CZEŚĆ B: Wyłącznie do użytku urzędowego – wypełnia państwo bandery					
Państwo bandery statku udziela odpowiedzi na następujące pytania, zaznaczając w polu „Tak” albo „Nie”		Obszar objęty konwencją NEAFC	Obszar podlegający regulacji NAFO		
		Tak	Nie	Tak	Nie
a) statek rybacki, który zadeklarował połów ryb, posiadał wystarczającą kwotę w odniesieniu do zadeklarowanych gatunków					
b) ilości na statku zostały odpowiednio zgłoszone i uwzględnione przy obliczaniu wszelkich ograniczeń połowowych lub ograniczeń nakładu, które mogą mieć zastosowanie					
c) statek rybacki, który zadeklarował połów ryb, posiadał upoważnienie do połowów na zadeklarowanych obszarach					
d) obecność statku rybackiego na zadeklarowanym obszarze połowów została zweryfikowana przy pomocy danych VMS					
Potwierdzenie państwa bandery: <i>Potwierdzam, że powyższe informacje są kompletne, prawdziwe i poprawne zgodnie z moją wiedzą i przekonaniem.</i>					
Imię, nazwisko i stanowisko:		Data:			
Podpis:		Pieczęć urzędowa:			
CZEŚĆ C: Upoważnienie państwa portu NEAFC					
Zezwolenie na rozpoczęcie czynności wyładunkowych, przeładunkowych lub innego wykorzystania usług portowych w odniesieniu do zasobów rybnych złowionych na obszarze objętym konwencją NEAFC					
Nazwa państwa portu:					
Upoważnienie:	Tak:		Nie:	Data:	
Podpis:		Pieczęć urzędowa:			
UWAGI					
1. Statki rybackie, którym nie przyznano numeru IMO, podają zewnętrzny numer rejestracyjny. 2. Jeżeli to konieczne, stosuje się dodatkowy formularz lub formularze. 3. Kod FAO gatunku 4. Wykaz kodów dotyczących postaci produktów i opakowań można znaleźć w rejestrze danych referencyjnych NEAFC. 5. Wykaz kodów dotyczących rodzajów przetwarzania można znaleźć w rejestrze danych referencyjnych NEAFC. 6. Jeżeli formularze są przesyłane faksem, wymagany jest czarny tusz.					

FORMULARZ KONTROLI PRZEPROWADZANEJ PRZEZ PAŃSTWO PORTU NEAFC – PSC 2			
CZEŚĆ A: Wypełnia kapitan statku. Dla każdego statku przekazującego należy wypełnić odrębny formularz. Wypełnić czarnym kolorem⁶.			
Nazwa statku:	Numer IMO: ¹	Radiowy sygnał wywoławczy:	Państwo bandery:

**FORMULARZ KONTROLI PRZEPROWADZANEJ PRZEZ PAŃSTWO PORTU
NEAFC – PSC 2**

Adres e-mail:	Numer telefonu:	Numer faksu:	Numer Inmarsat:
Imię i nazwisko kapitana statku	Obywatelstwo kapitana statku	Właściciel statku	Numer certyfikatu okrętowego
Wymiary statku:	Długość (m)	Szerokość (m)	Zanurzenie (m)
Państwo portu		Wyładunek, przeładunek i inne wykorzystanie portu	
Ostatni port zawinięcia		Data:	
Powód wejścia do portu	Wyładunek: (t/n)	Przeładunek: (t/n)	Inne: (t/n)
Data przeładunku ⁷		Miejsce przeładunku ⁷	Zezwolenie na przeładunek, w stosownym przypadkach:
Przewidywany czas przybycia:	Data	Godzina (UTC):	
Przewidywany czas przybycia:	Data	Godzina (UTC):	

FORMULARZ KONTROLI PRZEPROWADZANEJ PRZEZ PAŃSTWO PORTU NEAFC – PSC 2

Informacje dotyczące połowu odnośnie do statku przekazującego Dla każdego statku przekazującego należy wypełnić odrębny formularz.

Nazwa statku:	Numer IMO: ¹	Radiowy sygnał wywoławczy:	Państwo bandery:

Całkowity połów na statku – wszystkie obszary						Połów do wyładunku ²			
Gatunek ³	Produkt ⁴	Opakowani e lub pojemnik ⁴	Rodzaj przetwarzania ⁵	Obszar połowu		Współczynnik przeliczeniow y	Masa produkt u (kg)		Masa produkt u (kg)
				Obszar objęty konwencją NEAFC (podobszar y i rejon ICES)	Obszar podlegając y regulacji NAFO (podrejon)	Inne obszary			

CZĘŚĆ B: Wyłącznie do użytku urzędowego – wypełnia państwo bandery

Państwo bandery statku udziela odpowiedzi na następujące pytania, zaznaczając w polu „Tak” albo „Nie”	Obszar objęty konwencją NEAFC		Obszar podlegający regulacji NAFO	
	Tak	Nie	Tak	Nie
a) statek rybacki, który zadeklarował połów ryb, posiadał wystarczającą kwotę w odniesieniu do zadeklarowanych gatunków				
b) ilości na statku zostały odpowiednio zgłoszone i uwzględnione przy obliczaniu wszelkich ograniczeń połowowych lub ograniczeń nakładu, które mogą mieć zastosowanie				

FORMULARZ KONTROLI PRZEPROWADZANEJ PRZEZ PAŃSTWO PORTU NEAFC – PSC 2

c) statek rybacki, który zadeklarował połów ryb, posiadał upoważnienie do połowów na zadeklarowanych obszarach

d) obecność statku rybackiego na zadeklarowanym obszarze połowów została zweryfikowana przy pomocy danych VMS

Potwierdzenie państwa bandery: *Potwierdzam, że powyższe informacje są kompletne, prawdziwe i poprawne zgodnie z moją wiedzą i przekonaniem.*

Imię, nazwisko
i stanowisko:

Data:

Podpis:

Pieczęć urzędowa:

CZĘŚĆ C: Upoważnienie państwa portu NEAFC

Zezwolenie na rozpoczęcie czynności wyładunkowych, przeładunkowych lub innego wykorzystania usług portowych w odniesieniu do zasobów rybnych złowionych na obszarze objętym konwencją NEAFC

Nazwa państwa portu:

Upoważnienie:

Ta
k:

Nie:

Data:

Podpis:

Pieczęć urzędowa:

UWAGI

1. Statki rybackie, którym nie przyznano numeru IMO, podają zewnętrzny numer rejestracyjny.
2. Jeżeli to konieczne, stosuje się dodatkowy formularz lub formularze.
3. Kod FAO gatunku
4. Wykaz kodów dotyczących postaci produktów i opakowań można znaleźć w rejestrze danych referencyjnych NEAFC.
5. Wykaz kodów dotyczących rodzajów przetwarzania można znaleźć w rejestrze danych referencyjnych NEAFC.
6. Jeżeli formularze są przysyłane faksem, wymagany jest czarny tusz.
7. Jeżeli połów określony w formularzu PSC 2 został przyjęty ze statku przekazującego w ramach więcej niż jednego przeładunku, należy podać datę i miejsce ostatniej czynności przeładunkowej.

ZAŁĄCZNIK XXI
OGÓLNE WYTYCZNE DOTYCZĄCE ZARZĄDZANIA RYZYKIEM
W ODNIESIENIU DO KONTROLI PRZEZ PAŃSTWO PORTU

1. „Zarządzanie ryzykiem” oznacza systematyczną identyfikację ryzyka oraz wdrażanie wszelkich środków niezbędnych do ograniczenia występowania takiego ryzyka. Obejmuje ono działania, takie jak gromadzenie danych i informacji, analizę i ocenę ryzyka, przygotowywanie i podejmowanie działań, a także regularne monitorowanie i przegląd procesu oraz jego wyników.
2. Na podstawie oceny ryzyka państwa członkowskie we współpracy z EFCA określają strategię zarządzania ryzykiem, aby ułatwić przestrzeganie niniejszego rozporządzenia. Strategia ta powinna obejmować określenie, opis i dystrybucję odpowiednich efektywnych pod względem kosztów instrumentów kontroli i środków inspekcyjnych, w odniesieniu do charakteru oraz przewidywanego poziomu każdego ryzyka, oraz osiągnięcie docelowych wartości odniesienia.
3. Ustala się kryteria oceny ryzyka i zarządzania ryzykiem dotyczące działań sprawdzających, inspekcyjnych i weryfikacyjnych, aby umożliwić terminowe przeprowadzanie oceny ryzyka i oceny ogólnej istotnych informacji pochodzących z kontroli i inspekcji.
4. Poszczególne statki rybackie, grupy statków, operatorzy lub działalność połowowa, w odniesieniu do różnych gatunków i w różnych częściach obszaru objętego konwencją, podlegają kontroli i inspekcji zgodnie z poziomem ryzyka, z wykorzystaniem między innymi następujących ogólnych założeń dotyczących kryteriów poziomu ryzyka w odniesieniu do kontroli wyładunków i przeładunków w porcie przez państwo portu:
 - a) połowy dokonane przez statek kraju niebędącego umawiającą się stroną;
 - b) połowy zamrożone;
 - c) połowy o dużej objętości;
 - d) połowy wcześniej przeładowane na morzu;
 - e) połowy dokonane poza wodami objętymi jurysdykcją umawiających się stron, tj. na obszarze podlegającym regulacji;
 - f) połowy dokonane zarówno w obrębie obszaru objętego konwencją, jak i poza nim;
 - g) połowy gatunków o wysokiej wartości;
 - h) połowy z zasobów rybnych, w których przypadku istnieją szczególnie ograniczone uprawnienia do połowów; oraz
 - i) liczba przeprowadzonych uprzednio inspekcji i liczba stwierdzonych naruszeń w odniesieniu do danego statku lub operatora.

ZAŁĄCZNIK XXII
FORMULARZ INSPEKCJI W PORCIE

Należy pamiętać, że ta wersja formularza PSC 3 została sformatowana specjalnie w celu włączenia jej do wersji do wydruku w systemie NEAFC i jako taka jest zalecana wyłącznie w celach informacyjnych. Formularz PSC 3

Numer sprawozdania z inspekcji:

Numer referencyjny EPSC:

A. DANE REFERENCYJNE INSPEKCJI

Wyładunek	Tak	Nie	Przeładunek	Tak	Nie	Inny powód wejścia do portu
Państwo portu			Port wyładunku lub przeładunku			
Nazwa statku	Państwo bandery		Numer IMO ¹	Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy		
Początek wyładunku/przeładunku	Data		Godzina			
Koniec wyładunku/przeładunku	Data		Godzina			
Rodzaj statku	Numer certyfikatu okrętowego		Port rejestracji	VMS		
Imię i nazwisko kapitana	Obywatelstwo		Imię i nazwisko	Obywatelstwo oficera		

Należy pamiętać, że ta wersja formularza PSC 3 została sformatowana specjalnie w celu włączenia jej do wersji do wydruku w systemie NEAFC i jako taka jest zalecana wyłącznie w celach informacyjnych. Formularz PSC 3

Numer sprawozdania z inspekcji:

Numer referencyjny EPSC:

A. DANE REFERENCYJNE INSPEKCJI

statku	kapitana statku	oficera połowowego	połowowego
Właściciel/operator statku	Właściciel rzeczywisty statku ⁸		Agent morski
Ostatni port zawinięcia		Data	

B. INFORMACJE NA TEMAT INSPEKCJI

Nazwa statku przekazującego ²	Numer IMO ¹	Radiowy sygnał wywoławczy	Państwo bandery

B1. POŁOWY ODNOTOWANE W DZIENNIKU POŁOWOWYM

Gatunek ³	Obszar połowu	Zadeklarowana masa w relacji pełnej w kg	Zastosowany współczynnik przeliczeniowy

Należy pamiętać, że ta wersja formularza PSC 3 została sformatowana specjalnie w celu włączenia jej do wersji do wydruku w systemie NEAFC i jako taka jest zalecana wyłącznie w celach informacyjnych. Formularz PSC 3

Numer sprawozdania z inspekcji:

Numer referencyjny EPSC:

A. DANE REFERENCYJNE INSPEKCJI

B2. RYBY WYŁADOWANE LUB PRZEŁADOWANE** Jeżeli statek uczestniczył w czynnościach przeładunkowych, dla każdego statku przekazującego stosuje się odrębny formularz.

Gatunek ⁴	Produkt ⁵	Opakowanie lub pojemnik ⁵	Rodzaj przetwarzania ⁹	Obszar połowu	Masa produktu wyladowanego w kg	Współczynnik przeliczeniowy	Ekwiwalent masy w relacji pełnej	Różnica (w kg) między masą w relacji i pełnej zadeklarowaną w dniu połowu wyma wyladowaną	Różnica (w %) między masą w relacji i pełnej zadeklarowaną w dniu połowu wyma wyladowaną	Różnica (w kg) między masą produktu wyladowanego a danymi w PSC 1/2	Różnica (w %) między masą produktu wyladowanego a danymi w PSC 1/2

Odpowiednie zezwolenie na przeładunek:	
B3. INFORMACJE DOTYCZĄCE WYŁADUNKÓW, NA KTÓRE UDZIELONO ZEZWOLENIA BEZ OTRZYMANIA POTWIERDZENIA OD PAŃSTWA BANDERY Ref. NEAFC art. 23.2/NAFO art. 43.7	
Nazwa miejsca przechowywania:	
Nazwa właściwych organów:	
Termin otrzymania potwierdzenia:	

B4. RYBY ZATRZYMANE NA STATKU

Gatunek ⁶	Produkt ⁷	Rodzaj opakowania lub pojemnika ⁷	Rodzaj przetwarzania ¹⁰	Obszar połowu	Masa produktu (kg)	Współczynnik przeliczeniowy	Masa w relacji pełnej (kg)	Różnica (w kg) między masą produktu na statku a danymi w PSC 1/2	Różnica (w %) między masą produktu na statku a danymi w PSC 1/2

C. WYNIKI INSPEKCJI

C1. INFORMACJE OGÓLNE

Początek inspekcji	Data:	Godzina:
Koniec inspekcji	Data:	Godzina:

Status na innych obszarach RFMO, na których prowadzono połowy lub działalność związaną z połowami w tym wszelkie wpisy w wykazie statków NNN

RFMO	Identyfikator statku	Status państwa bandery	Statek w wykazie upoważnionych statków	Statek w wykazie statków NNN

Obserwacja

B4. RYBY ZATRZYMANE NA STATKU

Gatunek ⁶	Produkt ⁷	Rodzaj opakowania lub pojemnika ⁷	Rodzaj przetwarzania ¹⁰	Obszar połowu	Masa produktu (kg)	Współczynnik przeliczeniowy	Masa w relacji pełnej (kg)	Różnica (w kg) między masą produktu na statku a danymi w PSC 1/2	Różnica (w %) między masą produktu na statku a danymi w PSC 1/2
----------------------	----------------------	--	------------------------------------	---------------	--------------------	-----------------------------	----------------------------	--	---

C2. INSPEKCJA NARZĘDZI POŁOWOWYCH W PORCIE (zgodnie z załącznikiem XVIII lit. e))

A. Dane ogólne

Liczba narzędzi poddanych inspekcji		Data inspekcji narzędzi				
Czy stwierdzono naruszenie przepisów przez statek?	Tak:		Nie:		Jeżeli tak, należy wypełnić pełny formularz weryfikacji inspekcji w porcie. Jeżeli nie, należy wypełnić formularz bez informacji dotyczących plomby	

B. Informacje na temat włoków rozpornicowych

Numer plomby		Czy plomba jest nienaruszona?	Tak:		Nie:	
Rodzaj narzędzi połowowych:						
Dodatkowe uzbrojenie:						
Odstępy między prętami kratownicy (w mm):						
Rodzaj oczek sieci						

Średni rozmiar oczek sieci (w mm)

B4. RYBY ZATRZYMANE NA STATKU

Gatunek ⁶	Produkt ⁷	Rodzaj opakowania lub pojemnika ⁷	Rodzaj przetwarzania ¹⁰	Obszar połowu	Masa produktu (kg)	Współczynnik przeliczeniowy	Masa w relacji pełnej (kg)	Różnica (w kg) między masą produktu na statku a danymi w PSC 1/2	Różnica (w %) między masą produktu na statku a danymi w PSC 1/2
----------------------	----------------------	--	------------------------------------	---------------	--------------------	-----------------------------	----------------------------	--	---

Część włoka

Skrzydła

Trzon

Element przedłużający

Worek włoka

D. UWAGI KAPITANA STATKU/PRZEDSTAWICIELA KAPITANA STATKU

Ja, _____, niżej podpisany, kapitan statku/przedstawiciel kapitana statku _____

niniejszym potwierdzam, że w dniu dzisiejszym otrzymałem kopię niniejszego sprawozdania. Mój podpis nie oznacza potwierdzenia żadnej części niniejszego sprawozdania, z wyjątkiem moich własnych ewentualnych uwag.

Podpis: _____ Data: _____

E. NARUSZENIE PRZEPISÓW I DALSZE POSTĘPOWANIE

E1. NAFO

E.1 Inspekcja na morzu

Naruszenia przepisów stwierdzone w wyniku inspekcji na obszarze podlegającym regulacji NAFO

Podmiot dokonujący inspekcji	Data inspekcji	Rejon	Odniesienie do naruszonych przepisów
------------------------------	----------------	-------	--------------------------------------

B4. RYBY ZATRZYMANE NA STATKU

Gatunek ⁶	Produkt ⁷	Rodzaj opakowania lub pojemnika ⁷	Rodzaj przetwarzania ¹⁰	Obszar połowu	Masa produktu (kg)	Współczynnik przeliczeniowy	Masa w relacji pełnej (kg)	Różnica (w kg) między masą produktu na statku a danymi w PSC 1/2	Różnica (w %) między masą produktu na statku a danymi w PSC 1/2
								CEM NAFO	

E.1 B Wyniki inspekcji w porcie

a) – Potwierdzenie naruszeń stwierdzonych podczas inspekcji na morzu

Odniesienie do naruszonych przepisów CEM NAFO	Odniesienie do naruszonych przepisów krajowych

b) – Naruszenia stwierdzone w trakcie inspekcji na morzu, których nie udało się potwierdzić podczas inspekcji w porcie

Uwagi:	
--------	--

c) – Inne naruszenia stwierdzone podczas inspekcji w porcie

Odniesienie do naruszonych przepisów CEM NAFO	Odniesienie do naruszonych przepisów krajowych

B4. RYBY ZATRZYMANE NA STATKU

Gatunek ⁶	Produkt ⁷	Rodzaj opakowania lub pojemnika ⁷	Rodzaj przetwarzania ¹⁰	Obszar połowu	Masa produktu (kg)	Współczynnik przeliczeniowy	Masa w relacji pełnej (kg)	Różnica (w kg) między masą produktu na statku a danymi w PSC 1/2	Różnica (w %) między masą produktu na statku a danymi w PSC 1/2
----------------------	----------------------	--	------------------------------------	---------------	--------------------	-----------------------------	----------------------------	--	---

E2. NARUSZENIA PRZEPISÓW NEAFC

Artykuł:	Naruszone przepisy NEAFC i opis faktów

Uwagi inspektorów:

--

Podjęte działania:

--

Urząd/agencja prowadzące inspekcję:

Imię i nazwisko inspektora	Podpis inspektora	Data i miejsce

F. UDOSTĘPNIENIE

Kopia dla państwa bandery	Kopia dla Sekretariatu NEAFC	Kopia dla Sekretariatu Wykonawczego NAFC

¹ Zewnętrzny numer rejestracyjny statków rybackich, którym nie przyznano numeru IMO.

² Jeżeli statek uczestniczył w czynnościach przeładunkowych, dla każdego statku przekazującego stosuje się odrębny formularz.

^{3, 4, 6} Kod FAO gatunku.

^{5, 7} Wykaz kodów dotyczących postaci produktów i opakowań można znaleźć w rejestrze danych referencyjnych NEAFC.

⁸ Jeżeli jest znany i nie jest to właściciel statku.

^{9, 10} Wykaz kodów dotyczących rodzajów przetwarzania można znaleźć w rejestrze danych referencyjnych NEAFC.